ALAS TRAVEL
TARIFAS Super Especiales
VIAJES para EUROPA, CARIBE y muy en Especial CENTRO y Sud America!
AHORA BAJO NUEVA GERENCIA
241-1125

VENTURE FORD
ALBERTO PINTOS
Autos nuevos y usados
Facil financiación
VISITENOS
2209 Weston Rd.
244-1701

Amigo TRAVEL LTD
Reserve con anticipación para esta Navidad
2437 FINCH AVE. W., WESTON
741-0434

el popular
El único diario en español de Canadá
XVI No 204 VIERNES 29 DE AGOSTO DE 1986 FRIDAY, AUGUST 29 0.40

TORNEO LIGA INFANTIL:

¡ARGENTINA CAMPEON!

pag. 15

Alex Mantero, capitán de la Selección Argentina que se tituló campeón de la categoría 1977-78, recibe el trofeo de manos del dirigente Jorge Lenin Vargas, tesorero de la liga infantil. Selección Argentina derrotó a Barrabases en la final efectuada el miércoles reciente por el marcador de 5-3. (Foto Hugo Vera Méndez).

GOBIERNO DE BOLIVIA DISOLVIO MARCHA DE MINEROS

-ESTADO DE SITIO-

pag. 6

"ACTA GENERAL DE CHILE" EN EL FESTIVAL DE FESTIVALES

Detalles pags. 10 y 11

OPOSICION A NICARAGUA COMO SEDE

pag' 7

MANAGUA - Soldados Nicaraguenses brindan tratamiento de emergencia a un guerrillero anti-Sandinista capturado en el Noroeste del país. El rebelde había resultado herido horas antes en combates con fuerzas del gobierno.

PINOCHET AUTORIZO ACTO PUBLICO DE SUS PARTIDARIOS

-Sería el 6 de setiembre-

Detalles en pag. 8

GABINETE URUGUAYO APROBO AMNISTIA PARA MILITARES

pag. 13

ABOGADOS Y NOTARIOS
361-1404
CONSULTA GRATIS
- INMIGRACION
- CASOS DE CORTE
- Criminal, familiar, accidentes
- PROPIEDADES
- LEYES COMERCIALES
8 Oficinas en Toronto, Mississauga y Brampton

A. CODINA

CLINICA DE DENTADURAS
OSCAR DALMAO D.T.
2347 FINCH AVE.W. UNIT No.8 WESTON, ONT. M9M 2X2 746-5811
805 BLOOR ST.W. 2DO PISO TORONTO, ONT. M6K 1K6 531-5796

IMPRENTA TABARE PRINTING
INVITACIONES PARA TODA OCASION
TARJETAS DE NEGOCIOS, SOBRES, CARTAS COMERCIALES, ETC.
ACCESORIOS PARA CASAMIENTOS
ESPAÑOL O INGLES 636-6888

NUEVA IMAGEN

Canada termina la semana con 13 nuevos aliados formales en la lucha contra los subsidios a la agricultura de los Estados Unidos y la Comunidad Europea, que continúan forzando la declinación de los precios internacionales de los productos agrícolas.

La flamante alianza, sellada en Cairns, Australia, coloca a Canada en la compañía de dos importantes exportadores de trigo, Australia y Argentina, así como de otras naciones cuya economía depende crucialmente de las exportaciones agrícolas : Brasil, Chile, Colombia, Uruguay, Nueva Zelandia, Hungría, Fiji, Indonesia, Malasia, Las Filipinas y Tailandia.

La competencia se ha vuelto muy difícil para las nacionas del pacto de Comerciantes Equitativos en la Agricultura. La Comunidad Europea, por ejemplo, provee 100 billones de dólares (EU) anuales a sus agricultores en forma de subsidios directos y transferencias del consumidor, causando un daño a las demás naciones exportadoras sólo comparable al provocado por conflictos bélicos.

En Australia se estima que los agricultores dedicados al cultivo del trigo están perdiendo 1 billón de dólares al año como resultado de la sobre-producción y consecuente baja artificial de los precios mundiales del trigo causadas por ese tipo de subsidio.

Si para Australia las pérdidas son considerables, para naciones como Argentina y Brasil, cuyo retorno a la democracia es continuamente puesto en peligro por los problemas económicos, se juega mucho más que la bancarrota de sus agricultores. Lo que está en juego es el propio destino esos países.

Washington alega que sus subsidios agrícolas son apenas una respuesta a los concedidos por los Europeos, pero la decisión de subvencionar la venta de trigo a la Unión Soviética, apuntalando de hecho al mismo régimen que dice considerar como el mayor peligro para la paz mundial, mostró claramente a las naciones reunidas en Cairns que sólo ellas mismas podrán defender apropiadamente sus intereses económicos.

Canada y sus nuevos asociados presionaran para que los productos agrícolas reciban una alta prioridad en la ronda de negociaciones del Acuerdo General sobre Tarifas y Comercio (GATT) que comenzará a mediados de Septiembre en Uruguay, reclamando que se les conceda el mismo status que el de los bienes manufacturados.

Para el Primer Ministro Brian Mulroney el acuerdo de Cairns representó una de las escasas novedades placenteras en una semana durante la que se vió asediado por la oposición así como por hombres y mujeres sin empleo de la región Atlántica.

En una clara serie de maniobras destinadas a mejorar su imágen con vista a la próxima elección federal, a celebrarse probablemente dentro de dos años, Mulroney ya había designado al prominente estratega Conservador Norman Atkins como futuro Senador. Una vez que él comience a residir en Ottawa a cuenta del fisco, podrá asesorar a los Tories federales acerca de la campaña electoral que los aguarda.

Atkins era socio-propietario de la agencia de publicidad Camp Associates, y otro de sus dueños, también estratega Tory de larga trayectoria, recibió esta semana un cargo estatal que colocará su habilidad política al alcance de la mano de Mulroney.

Se trata de Dalton Camp, designado asesor de la Oficina del Consejo Privado, el nivel máximo del servicio civil del país. El ocupa ahora no ya un puesto semi-político como una banca de Senador, sino lisa y llanamente el de alto empleado público, pudiendo recibir por él un salario de hasta 120.000 dólares anuales, pagados por los contribuyentes impositivos.

Púdicamente, el flamante empleado federal dice que se dedicará solamente a desarrollar un nuevo tipo de proceso deliberativo para la elaboración de las políticas de gobierno, así como a actuar de intermediario entre los Ministros, sus Ministerios y el Primer Ministro.

El también promete que actuará de manera política pero no en forma partidista, aunque lograr esa sutil diferenciación posiblemente requiera del temple ético y moral de un santo.

Finalmente, culminando su serie de cambios tácticos, el gobierno Conservador anunció ayer que daba por terminada la sesión vigente del Parlamento, prometiendo comenzar una nueva el 1 de octubre con un Discurso desde el Trono.

Los Tories ganan así poco más de un mes para dar el primer paso del remozamiento de su imágen partidaria y, en particular, la del Primer Ministro, motivando los previsibles ataques de la oposición Liberal y del NDP.

La realidad es que la medida es legal y válida como recurso político, aunque implica la postergación de la aprobación de algo menos de 20 proyectos legislativos importantes.

Indudablemente, la designación de Atkins y Camp a cargos subvencionados con fondos del fisco será recordada, una y otra vez, durante los próximos dos años por la oposición. Sólo la efectividad de su asesoramiento podrá balancear tal débito político, y esa efectividad aún está por verse.

De ella depende ahora la nueva imágen buscada por los Tories.

EXODO DE CAMPESINOS POR CAIDA DEL PRECIO DE LA COCA

Por JUAN JAVIER ZEBALLOS

LA PAZ - La caida del precio de la hoja de coca tras acciones represivas conjuntas Boliviano-Estadounidenses está provocando un masivo éxodo de campesinos del Chaparé, la principal región productora de coca en Bolivia, anunciaron fuentes policiales.

el popular

Director Propietario
Eduardo Urueña

Editor MIGUEL RAKIEWICZ

Administración NICOLAS ROS

Computadoras JORGE LEON

Columnistas JUAN ORELLANA
OSVALDO ESCOBAR
R.H.C.

Fuentes Informativas: REUTER AP
PRENSA ASOCIADA

Todas las columnas, artículos y opiniones publicados en nuestras páginas son responsabilidad entera de sus autores y no reflejan necesariamente el pensamiento de este diario.
Reservamos el derecho de aceptar y publicar cualquier artículo inédito o aviso publicitario.
Todos los avisos publicitarios, fotografías y textos publicados son de exclusiva propiedad de El Popular. Reproducción parcial o total sin previa autdrización constituye plagio ante la ley.

Second Class Mail No.2553.
Postage Paid at Toronto.
Published Monday, Wednesday, Friday Saturday
All Rights Reserved. Derechos Reservados 1985
2413 Dundas St.West
Toronto, Ontario Canada M6P-1X3
Tel: 531—2495 y 531—2496

El Ministerio del Interior de Bolivia informó que los operativos contra el narcotráfico, iniciados a mediados de Julio con el apoyo logístico de 170 militares Estadounidenses, estuvieron paralizados durante casi dos semanas debido al mal tiempo en Chaparé, ubicada en el Noreste del país.

La presencia militar Estadounidense, duramente criticada por diversas organizaciones políticas y sindicales, que la calificaron como una supuesta violación de la soberania nacional, logró sin embargo frenar la industria del narcotráfico, según funcionarios del gobierno.

DE 140 A 20 DOLARES EL QUINTAL

Informes policiales sostuvieron que los resultados conseguidos hasta ahora eran positivos porque, ademas de paralizarse la fabricación y salida de cocaina de Bolivia también había caido vertiginosamente el precio del quintal (46 kg) de hojas de coca en el Chaparé, pasando de 140 dólares (EU) a sólo 20 dólares.

El Chaparé, una región semi-tropical enclavada en el centro de Bolivia, se había convertido en los últimos años en el principal polo de atracción para personas que, desde distintos puntos del país, convergian alli para dedicarse a la lucrativa producción de hojas de coca que, con sus cuatro cosechas anuales y altos precios de venta, les dejaba ganancias substanciales.

Según la Administración de Lucha contra la Droga (DEA) de los EE.UU., los 51.000 productores de hojas de coca del Chaparé cultivaban en conjunto unas 76.000 hectáreas, produciendo anualmente 158.000 toneladas de la hoja.

EXODO DE 900 PERSONAS POR DIA

La brusca caída de los precios para la coca ha desatado un éxodo de casi 900 personas por día desde la región. La Federación de Campesinos de Cochabamba dijo que tan sólo hasta el 19 de agosto 10.000 personas habían abandonado sus plantíos en el Chaparé, pasando a engrosar el nutrido contingente de desempleados de Bolivia.

La Iglesia Católica de Cochabamba, bajo cuya jurisdicción se encuentra el Chaparé, expresó su preocupación por el problema social que está causando este éxodo.

" Los precios actuales no compensan los costos de producción", explicó un campesino que abandonó la zona para dirigirse a Santa Cruz en procura de alguna fuente de trabajo.

El gobierno del Presidente Víctor Paz Estenssoro calificó al tráfico de cocaina como un flagelo internacional que debía también ser combatido internacionalmente, al defenderse de las acusaciones opositoras de haber permitido una supuesta violación del territorio nacional con la presencia de tropas extranjeras.

El informe de una comisión especial del Senado, dado a conocer hace pocos días, sostuvo que Bolivia producía anualmente 515 toneladas de clorhidrato de cocaína, valuadas en 3.858 millones de dólares. De ese total, 1.091 millones de dólares se incorporaban al circuito financiero Boliviano.

La cifra fué considerada por fuentes económicas independientes como " altamente significativa para un país que, como Bolivia, tendrá en 1986 ingresos inferiores a los 300 millones de dólares por sus exportaciones legales".

PEDIDO DE AYUDA ECONOMICA A EE.UU.

El Canciller Guillermo Bedregal gestionó recientemente ante el gobierno Estadounidense un credito por 360 millones de dólares para un plan de sustitución de cultivos de coca a desarrollarse en tres años, 100 millones de dólares para equipar a la policía anti-narcóticos, y 100 millones de dólares más para un plan de estabilización económica.

El Departamento del Tesoro de los EE.UU. dijo esta semana que daría apoyo económico a Bolivia, pero sin precisar cifras.

Para el año de cosechas 1985-1986, los informes de la DEA estimaron que la producción Boliviana de cocaína redituaría unos 3.300 millones de dólares, con casi 500 millones de dólares de ese total quedando en el país.

Ello implica la pérdida de por lo menos 600 millones de dólares en ingresos para Bolivia debido a la lucha contra los narcotraficantes, con graves consecuencias para los planes gubernamentales de recuperación económica, indicaron analistas independientes.

El Presidente Ronald Reagan, que elogió la valentía de Paz Estenssoro al enfrentar al narcotráfico, se comprometió a estudiar la solicitud de asistencia económica, una respuesta interpretada por políticos opositores Bolivianos como significando el fracaso de la gestión de Bedregal.

El posterior anuncio del Departamento del Tesoro de que concedería ayuda económica a Bolivia ha despertado ahora nuevas expectativas.

MONTREAL - Un agente de po... manifestante rumbo a un furgón p... acto de protesta contra un cargu... el puerto de Montreal trayend... productos Sudafricanos.

MINISTRO FELICITA A ... POR RENUNCIAR A ...

OTTAWA - El Ministro de Salud Pública Jake Epp elogió al periódico The Globe and Mail por su decisión de renunciar a publicar avisos de productos de tabaco.

RESULTADO DE LA LOTERIA

TORONTO - En el sorteo del miércoles de la lotería LOTTO 6/49 resultó ganadora la combinación 7, 11, 18, 33, 38 y 40, con el 32 como número extra.
El próximo sorteo tendrá lugar mañana.

METRO TO... LANGUAG...
HABLE MEJOR EL ...
Metro Toronto Language S...
14 College St.
a pasos de la estación del M...
Cursos nocturnos de Otoño a... septiembre.
Clases en Inglés de conver... ciación y TOEFL.
Grupos pequeños, máximo de...
¡LLAME PA... UNA EVALUA... GRATUITA...
923-6947
Metro Toronto Language S...
14 College St.
a pasos de la estación del Me...

MONTREAL - Un agente de policía acarrea a un manifestante rumbo a un furgón policial luego de un acto de protesta contra un carguero que atracó en el puerto de Montreal trayendo uranio y otros productos Sudafricanos.

COSECHA RECORD DE UVAS EN ONTARIO

TORONTO - La cosecha de uvas de 1986 podría marcar un nuevo récord de producción y su calidad será una de las más elevadas en la historia de Ontario, dice el vicepresidente de la Junta de Comercialización de la Uva de Ontario.

" Bajo cualquier norma, éste va a ser un año especial ", señala Art Smith.

Smith, que cuenta con un viñedo en Vineland en la Península de Niágara, estima que la vendimia de éste año podría totalizar 8 1.600 toneladas.

En 1985, la cosecha de la uva produjo 70.380 toneladas, valuadas en 23 millones de dólares.

La vendimia comenzará durante el fin de semana y habrá de durar seis semanas, recogiéndose uvas de unas 50 variedades a medida que vayan madurando.

NUEVA SESION DEL PARLAMENTO DESDE EL 1 DE OCTUBRE

ST. JOHN'S, Newfoundland - El gobierno federal dió por terminada ayer la sesioon del Parlamento, anunciando que el 1 de octubre se inaugurará una nueva con un Discurso desde el Trono.

La medida, anunciada aquí por el Viceprimer Ministro Don Mazankowski, canceló de hecho 16 nuevos proyectos de ley, incluyendo a los que habrían impuesto condenas severas en casos de pornografía y prostitución juvenil.

Todos los proyectos legislativos serán reintroducidos en los Comunes en octubre, debiendo iniciarse una vez más su tratamiento desde el comienzo.

La cancelación de la sesión también prepara el escenario para una declaración sobre la economía nacional del Ministro de Finanzas Michael Wilson, aunque su contenido no ha trascendido aún.

Mazankowski formuló su anuncio luego de una reunión de tres días de los Ministros más importantes del gabinete federal.

Diputados tanto del partido Liberal como el NDP criticaron la cancelación, adjudicándola a un deseo de limitar los daños que vienen sufriendo los Conservadores en los Comunes, así como para mejorar la imágen del Primer Ministro Brian Mulroney.

JOVEN FUE MUERTA POR MATRIMONIO DE CONVENIENCIA, DICE SU PADRE

TORONTO - Una joven hallada muerta a puñaladas esta semana fue golpeada varias veces por un hombre que trataba de forzarla a un matrimonio de conveniencia, dijo el padre de la víctima.

Ranjodh Sanghera dijo que, hasta hace tres meses, su hija, Rupinder, de 26 años de edad, había estado viviendo con tres hombres originarios de la India que se hallaban aquí como inmigrantes ilegales.

" Ella nos dijo que ellos acostumbraban a golpearla", dijo Sanghera. " Uno de los hombres quería que se casara con él porque deseaba quedarse en el país. El tenía un problema con Inmigración".

" Pero ella se negó a casarse con él y ellos la golpearon".

El cadáver parcialmente desnudo de Rupinder Kaur Sanghera fue halaldo en un campo cercano al Hotel Glen Eagles de Scarborough.

La autopsia halló que la mujer había sido apuñaleada varias veces

ISLA AXEL HEIBERG, Territorios del Noroeste - El paleobotánico JAMES BASINGER de la Universidad de Saskatchewan aparece junto a los restos de lo que fuera un espeso bosque hace 45 millones de años. El descubrimiento en esta isla, a sólo 1.100 km del Polo Norte, fue calificado como " el mejor bosque fosilizado del mundo". Los restos de centenares de árboles no están petrificados sino que lucen frescos y pudo cortárselos y usarlos para una fogata, dijo Basinger.

MINISTRO FELICITA A PERIODICO POR RENUNCIAR A AVISOS

OTTAWA - El Ministro de Salud Pública Jake Epp elogió al periódico The Globe and Mail por su decisión de renunciar a publicar avisos de productos de tabaco.

" Me alegra mucho que uno de los principales periódicos de Canada tome muy seriamente sus responsabilidades", dijo Epp. El Globe es el tercer diario del país que renuncia a la publicación de avisos de tabaco debido a los vínculos entre el consumo de tabaco y enfermedades tales como el cáncer de pulmón, males cardíacos y la enfisema.

Los otros periódicos son el Whig-Standard de Kingston y el Recorder and Times de Brockville.

El Globe recibía unos 100.000 dólares por avisos de tabaco.

RESULTADO DE LA LOTERIA

TORONTO - En el sorteo del miércoles de la lotería LOTTO 6/49 resultó ganadora la combinación 7, 11, 18, 33, 38 y 40, con el 32 como número extra.

El próximo sorteo tendrá lugar mañana.

METRO TORONTO LANGUAGE SCHOOL

HABLE MEJOR EL INGLES

Metro Toronto Language School
14 College St.
a pasos de la estación del Metro de College.

Cursos nocturnos de Otoño a partir del 22 de septiembre.
Clases en Inglés de conversación, pronunciación y TOEFL.
Grupos pequeños, máximo de 9 estudiantes.

¡LLAME PARA UNA EVALUACION GRATUITA!

923-6947

Metro Toronto Language School
14 College St.
a pasos de la estación del Metro de College.

Delta Travel

CONFIANZA

Silvia Aghemo
Irma Quintana
Flor M.Hernández
Roberto Dla Forno

170 Bloor St.W.Suite 414 Toronto
Kitchener: 749-7976 Hamilton: 521-6846.

PEPE JEWELLERY

Su Joyería de confianza le ofrece Brazaletes, Anillos, Cadenas, y Relojes oro de 14 y 18 Kt.

Reparaciones al momento

PRECIOS RAZONABLES

Horario 9 De martes a sábado
10.30 am a 8 pm.

660 1/2 Bloor St. W.
(esquina Manning)
Tel: 537-0678

Propietario PEPE TRUJILLO

SAULT STE. MARIE, Ontario - Sophia Tuomela sostiene en brazos a su hija, Jessica, de 3 años de edad, poco antes de la partida de ambas hacia el parque de diversiones Disney World en Florida. Jessica perdió su ojo izquierdo debido al cáncer y podría perder el ojo restante. Para tratar de evitarlo, los doctores del Hospital de Niños de Toronto planean usar una técnica basada en los rayos láser. El costo del viaje de la pequeña a Florida fue cubierto por la Fundación de Deseos de los Niños (CWF).

OPINIONES DIVIDIDAS SOBRE COSTO DEL CUIDADO DE LOS NIÑOS

TORONTO - El 48 % de los Canadienses considera que los costos del cuidado de los niños deberían estar totalmente a cargo de los padres cuando ambos trabajan fuera del hogar, indica una encuesta Gallup que se conoció ayer.

Al mismo tiempo, otro 41 % está en favor de dividir el costo del cuidado entre los distintos niveles de gobierno y los progenitores que trabajan. Sólo un 8 % dijo que el gobierno debería hacerse cargo de todos los costos.

La Gallup dijo que un comité especial del Parlamento hallará difícil balancear las necesidades y costos para satisfacer a un público tan dividido.

INGERSOLL, Ontario - Funcionarios de General Motors de Canada y Suzuki Motor Co. del Japón brindaron con el 'saki' de un barril recién abierto en honor de la futura planta de 500 millones de dólares de ambas empresas para esta ciudad. Entre los celebrantes se contaron también el Premier de Ontario, DAVID PETERSON, y el Presidente del Sindicato de Trabajadores del Automotor (UAW), BOB WHITE. La planta proveerá más de 2.000 empleos.

★ LOS ★ ASTROS DICEN

ARIES
Del 21 de marzo al 20 de abril

Las amistades serán útiles. Podrá progresar de la manera más inesperada.

TAURO
Del 21 de abril al 20 de mayo

Oportunidad afortunada de mejorar su situación laboral. Contará con una gran reserva de energía.

GEMINIS
Del 21 de mayo al 21 de junio

Día excelente para disfrutar de las atracciones de un lugar distante. El ritmo de la jornada será activo.

CANCER
Del 22 de junio al 22 de julio

Cualquier mejora del hogar o propiedades aumentará su valor. Beneficios inesperados.

LEO
Del 23 de julio al 22 de agosto

Las relaciones románticas serán afortunadas. Acontecimientos estimulantes y alentadores.

VIRGO
Del 23 de agosto al 22 de setiembre

Tendencias positivas en el trabajo, el hogar y la salud. Valiosa información confidencial.

LIBRA
Del 23 de setiembre al 22 de octubre

Esté listo a aprovechar oportunidades poco comunes. Su encanto personal lo ayuda.

ESCORPIO
Del 23 de octubre al 21 de noviembre

Finalice todas las tareas atrasadas si quiere disfrutar de una noche placentera y quizás memorable.

SAGITARIO
Del 22 de noviembre al 21 de diciembre

Se sentirá dinámico y optimista gracias a las amistades y contactos sociales. Grata sorpresa.

CAPRICORNIO
Del 22 de diciembre al 20 de enero

Los asuntos de negocios o la carrera serán afortunados. La suerte estará de su parte.

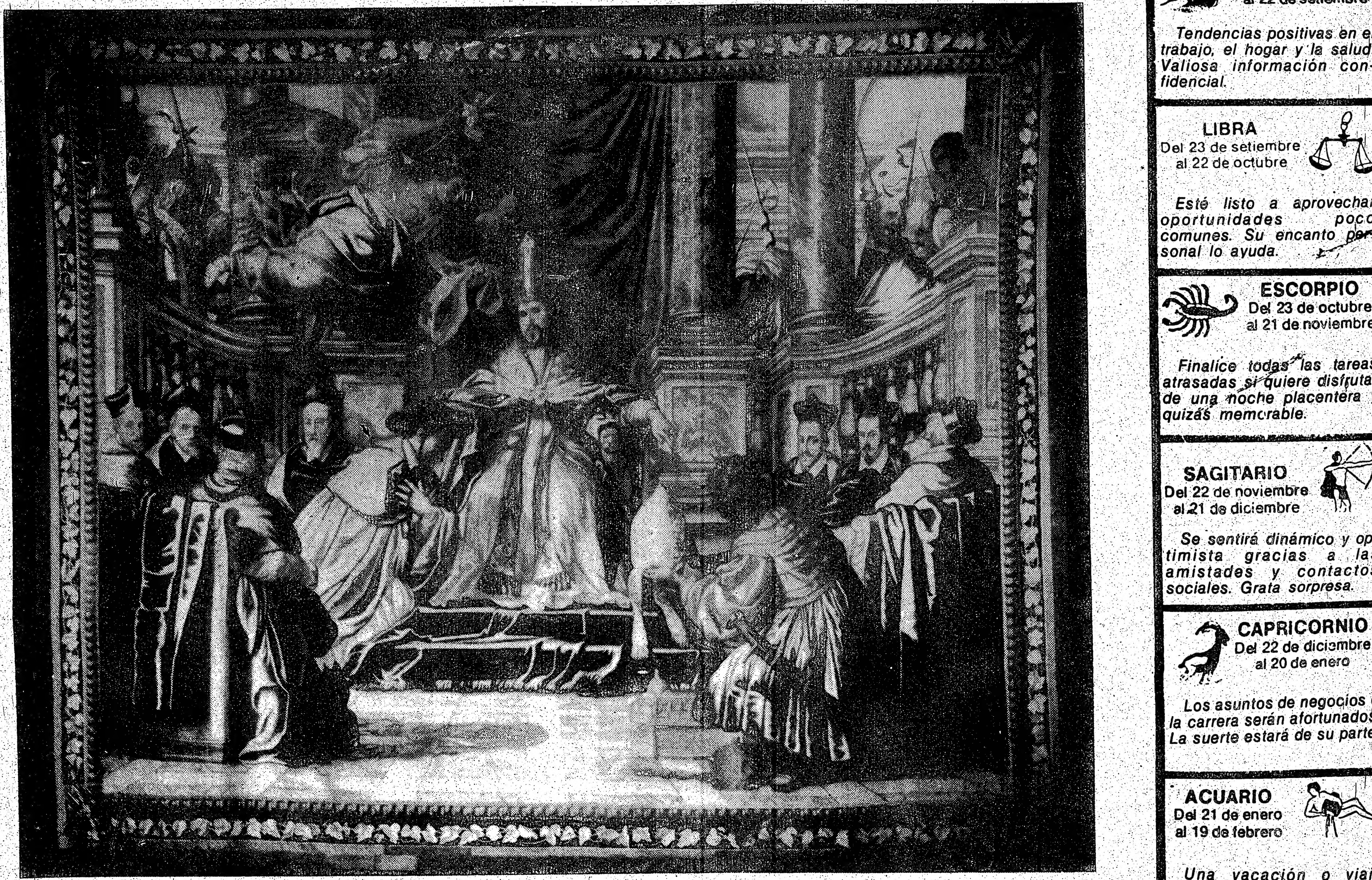
ACUARIO
Del 21 de enero al 19 de febrero

Una vacación o viaje resultarán gratificantes. El futuro luce mucho mejor.

PISCIS
Del 20 de febrero al 20 de marzo

Buena jornada para los tratos financieros o comerciales. Debe considerar una hipoteca, herencia o impuestos.

EL ESPLENDOR DEL VATICANO EN LA GALERIA DE ARTE DE TORONTO



TORONTO - Este tapiz, confeccionado en seda y lana, mide 3.96 m por 5.01 m. Fue elaborado en Roma durante 1666-67 e ilustra la consagración de Monseñor Maffeo Barberini como Cardenal.

La obra pertenece al Museo del Vaticano y es parte de la amplia exhibición EL ESPLENDOR DEL VATICANO : OBRAS MAESTRAS DEL ARTE BARROCO que podrá apreciarse desde el 3 de Octubre y hasta el 30 de Noviembre en la Galería de Arte de Ontario, AGO, (317 Dundas St. West, tel. 977-0414).

La muestra cuenta con un total de 49 creaciones de los artistas más destacados del Barroco Italiano e incluye a pinturas, medallas y medallones, esculturas, tapices, conjuntos de vestimentas eclesiásticas del siglo XVII, crucifijos y frentes de altares entre otros objetos de gran valor artístico e histórico.

Las entradas para esta exhibición sin precedentes cuestan 6 dólares (adultos y estudiantes) y 4 dólares (ancianos y menores de 12 años). Pueden adquirirse en la Taquilla de la Galería (tel. 977-ROME), o en las sucursales del BASS (tel. 872-BASS).

KHADAFFY DICE QUE L
NO LE PR

MISURATA, Libia - El Khadaffy n
líder Libio Moammar preocupado

HARARE, Zimbabwe - El Reve
JACKSON (der.) y el Primer Ministro
ROBERT MUGABE, celebraron una r
horas acerca de cómo podrían influi
Africanas sobre el Presidente Ronalc
tema de Sudáfrica. Funcionarios de la
Movimiento No Alineado debatier
propuesta de Zimbabwe para embargo
obligatorios contra Sudáfrica.

Champion
Ed
NORTH YORK BOARD OF EDUCATION
CAMPEO
LA EDUC

Las Escuelas de North Yo
daderas campeonas en la e
Estamos orgullosos del tít
sabemos lo que se nec
ganarlo: una gama ex
programas tradicional
temporaneos y de enriquec
personal excelente, líderes
visión y compromiso.

Las Escuelas de North
lugares comunitarios, l
aprendizaje para la vida, l
estudiantes de todas edad
Este otoño descubra por
Visite la Escuela de Nort
cercana.

Para su conveniencia,
nuestras escuelas se
"Junior" y Escuelas S
superiores estarán abiertas
dar información y asistencia

18 DE AGOST

Todas las escuelas eleme
termedias estarán abiertas
e informar desde el:

25 DE AGOST

EL PRIMER DIA DE
ES EL 2 DE SEPTI

5050 Yonge Street, North York M2N 5N8

★ LOS ★ ASTROS DICEN

ARIES
Del 21 de marzo al 20 de abril

Las amistades serán útiles. Podrá progresar de la manera más inesperada.

TAURO
Del 21 de abril al 20 de mayo

Oportunidad afortunada de mejorar su situación laboral. Contará con una gran reserva de energía.

GEMINIS
Del 21 de mayo al 21 de junio

Día excelente para disfrutar de las atracciones de un lugar distante. El ritmo de la jornada será activo.

CANCER
Del 22 de junio al 22 de julio

Cualquier mejora del hogar o propiedades aumentará su valor. Beneficios inesperados.

LEO
Del 23 de julio al 22 de agosto

Las relaciones románticas serán afortunadas. Acontecimientos estimulantes y alentadores.

VIRGO
Del 23 de agosto al 22 de setiembre

Tendencias positivas en el trabajo, el hogar y la salud. Valiosa información confidencial.

LIBRA
Del 23 de setiembre al 22 de octubre

Esté listo a aprovechar oportunidades poco comunes. Su encanto personal lo ayuda.

ESCORPIO
Del 23 de octubre al 21 de noviembre

Finalice todas las tareas atrasadas si quiere disfrutar de una noche placentera y quizás memorable.

SAGITARIO
Del 22 de noviembre al 21 de diciembre

Se sentirá dinámico y optimista gracias a las amistades y contactos sociales. Grata sorpresa.

CAPRICORNIO
Del 22 de diciembre al 20 de enero

Los asuntos de negocios o la carrera serán afortunados. La suerte estará de su parte.

ACUARIO
Del 21 de enero al 19 de febrero

Una vacación o viaje resultarán gratificantes. El futuro luce mucho mejor.

PISCIS
Del 20 de febrero al 20 de marzo

Buena jornada para los tratos financieros o comerciales. Debe considerar una hipoteca, herencia o impuestos.

KHADAFFY DICE QUE LAS AMENAZAS DE EE.UU. NO LE PREOCUPAN

MISURATA, Libia - El líder Libio Moammar Khadaffy no se mostró preocupado ayer por las amenazas de los Estados Unidos de atacar a su país si éste participa en nuevos atentados terroristas.

Los reporteros preguntaron a Khadaffy, quien se halla de gira por esta ciudad industrial del Golfo de Sirte, donde en febrero se produjo un enfrentamiento entre fuerzas Libias y Estadounidenses, si le preocupaba una repetición del ataque aéreo Estadounidense del 15 de abril.

" No ", replicó el líder Libio antes de alejarse.

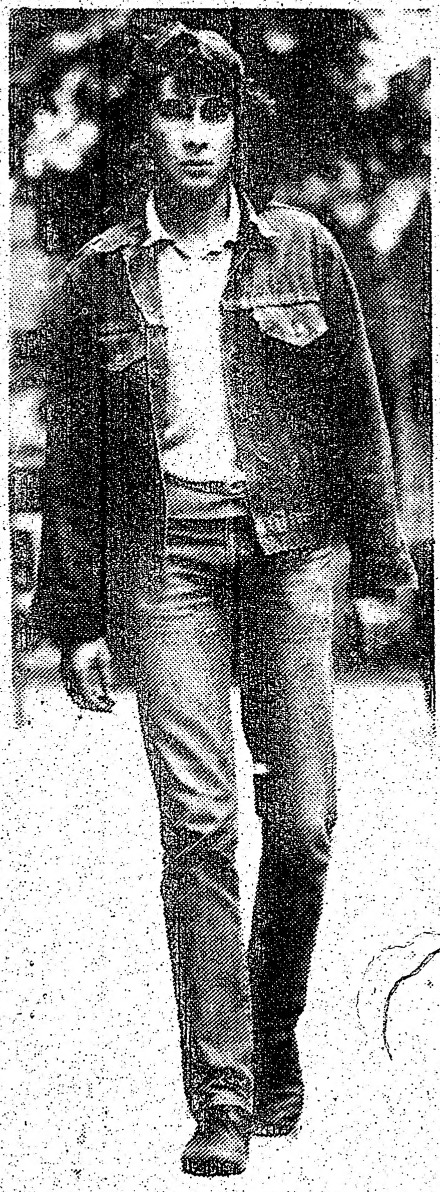
Khadaffy se negó a hacer otras declaraciones a los reporteros, diciendo " No tengo tiempo para hablar de esto".

El vocero de la Casa Blanca, Larry Speakes, habiia dicho esta semana que los EE.UU. atacarían nuevamente a Libia si descubrían uque estaba involucrada en nuevos ataques terroristas.

El portaaviones Forrestal de EE.UU. patrulla actualmente el Mediterráneo y un escuadrón de bombarderos F-111 fue enviado a Gran Bretaña, desde donde había salido gran parte de la incursión de abril.

HARARE, Zimbabwe - El Reverendo JESSE JACKSON (der.) y el Primer Ministro de Zimbabwe, ROBERT MUGABE, celebraron una reunión de dos horas acerca de cómo podrían influir las naciones Africanas sobre el Presidente Ronald Reagan en el tema de Sudáfrica. Funcionarios de las naciones del Movimiento No Alineado debatieron aquí una propuesta de Zimbabwe para embargos económicos obligatorios contra Sudáfrica.

JOVEN CHILENO LUCHA POR SUS DERECHOS EN SUECIA



ESTOCOLMO, Suecia - En 1982, el joven refugiado Chileno ANDRES REKAS fue insultado y agredido por algunos Suecos al salir de un restaurante céntrico. La pelea resultante atrajo a la policía, que la interrumpió, llevándose a Rekas en un patrullero. Durante el viaje de media hora a la comisaría, los agentes golpearon al joven, haciéndolo también en la sede policial. Luego del incidente, Rekas inició juicio al estado Sueco por los delitos de sus funcionarios. A pesar de los esfuerzos obstaculizadores de la Junta Nacional de la Policía, Rekas ha obtenido ahora un veredicto judicial de agresión contra los agentes, iniciando una apelación para que también se declare ilegal al arresto que debió soportar. Sus costos legales son cubiertos por el sistema de Asistencia Legal de Suecia.

REACTOR EN LITUANIA MAS PELIGROSO QUE EL DE CHERNOBYL

ESTOCOLMO, Suecia - Un reactor nuclear en la Lituania Soviética, que está funcionando al 150 % de su capacidad nominal, es aún más peligroso que la central atómica de Chernobyl, reveló ayer el informe de un grupo de expertos Suecos.

El estudio de especialistas en la energía atómica pertenecientes a la Junta Estatal Sueca de Electricidad evidenció que los márgenes de seguridad en la gigantesca central de Ignalina, en la más meridional de las tres Repúblicas Soviéticas del Báltico, son aún más exiguos que los de la averiada planta nuclear en Ucrania.

El informe señala que la central Lituana, contruida con una capacidad teórica de 1.000 megavatios, está ahora generando 1.500 megavatios de electricidad después de efectuarse modificaciones en sus elementos combustibles. Las alteraciones, añade el documento, harán más difícil asegurar el enfriamiento continuo adecuado del núcleo del reactor.

VASCOS PROTESTAN CONTRA EXPULSIONES DE FRANCIA

BILBAO, España - Manifestantes chocaron durante la noche de ayer con la policía en varias localidades Vascas, en la segunda jornada consecutiva de protestas contra la expulsioon de Francia de supuestos guerrilleros secesionistas, dijo la policía.

En Bilbao, la capital Vizcaína, grupos de manifestantes apedrearon a la policía, erigieron barricadas y quemaron un automóvil. También bloquearon la carretera principal que conduce a Francia en Rentería e interrumpieron el tránsito en Pasajes.

Otras manifestación tuvieron lugar en San Sebastián, la capital Guipuzcoana, y en Pamplona, capital de la vecina provincia de Navarra. La policía no mencionó víctimas de los incidentes.

SION, Suiza - Sepp Ambauen lanza una roca de 83.5 kg de peso, cubriendo con ella una distancia de 3.74 m para ganar el concurso de lanzamiento celebrado ayer en el Festival Alpino.

NUEVA YORK - Un titere caricaturesco del Presidente RONALD REAGAN interpreta una escena del programa televisivo Británico " Spitting Image ", que comenzará a ser visto a partir del 6 de Septiembre en los EE.UU. y Canada a través de la red NBC. " Spitting Image " se caracteriza por un humor de gruesa sátira, y el mandatario Estadounidense es presentado siempre como un tonto senil. Una secuencia habitual del programa se titula " El Cerebro del Presidente ha Desaparecido ".

PUBLICAN A NOBOKOV

MOSCU - Por primera vez una revista oficial Soviética ha publicado escritos de Vladimir Nabokov, el autor nacido en Rusia y nacionalizado Estadounidense que emigró tras la revolución de 1917, cobrando fama mundial por su novela " Lolita ".

Champions in Education
NORTH YORK BOARD OF EDUCATION
CAMPEONAS EN LA EDUCACION

Las Escuelas de North York son verdaderas campeonas en la educación.
Estamos orgullosos del título porque sabemos lo que se necesita para ganarlo: una gama extensa de programas tradicionales, contemporaneos y de enriquecimiento, un personal excelente, líderes respetados, visión y compromiso.

Las Escuelas de North York son lugares comunitarios, lugares de aprendizaje para la vida, lugares para estudiantes de todas edad.
Este otoño descubra porqué.
Visite la Escuela de North York más cercana.

Para su conveniencia, nuestras escuelas secundarias "Junior" y Escuelas Secundarias superiores estarán abiertas para brindar información y asistencia a partir del

18 DE AGOSTO

Todas las escuelas elementales e intermedias estarán abiertas para ayudar e informar desde el:

25 DE AGOSTO

EL PRIMER DIA DE CLASES ES EL 2 DE SEPTIEMBRE

5050 Yonge Street, North York M2N 5N8. Tel. 225-4661

JULIA'S TRAVEL AGENCY
A & J ASSOCIATES INC

588-3680

COLOMBIA	439.oo	SALVADOR	636.oo
GUATEMALA	636.oo	LIMA	659.oo
Ecuador	894.oo	SANTIAGO	999.oo

Buenos Aires—Montevideo 1.288.oo

Julia's Travel
Agradece al público su grata acogida y sigue ofreciendo sus servicios a la comunidad latina.
Consulte a Julia Vargas
y recuerde que siempre será atendido con la misma cordialidad.

877A College St. Suite 203

CENTRAL OBRERA SE DECLARO EN LA CLANDESTINIDAD

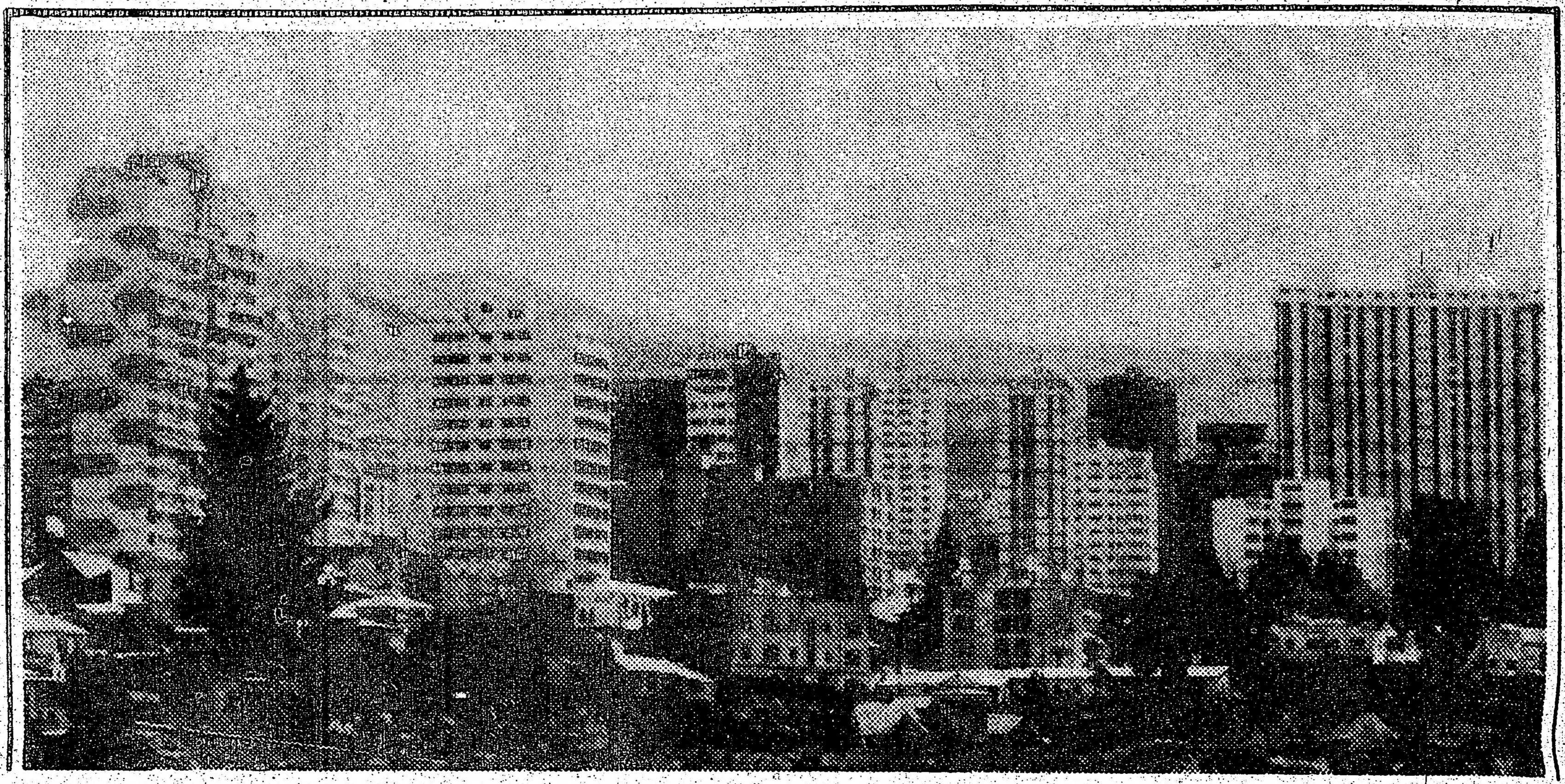
LA PAZ (Reuter).- El comité ejecutivo de la Central Obrera Boliviana (COB), máximo organismo laboral del país, "se declaró en la clandestinidad", tras la dictación del estado de sitio y para eludir la "persecución del gobierno", dijo el secretario de prensa de esa entidad, Gonzalo Viscarra.

Walter Delgadillo, secretario general de la COB y máximo líder laboral del país en el momento, también está sumergido en la clandestinidad, señaló Vizcarra, al señalar que la casa del dirigente había sido allanada en la madrugada de ayer por efectivos de organismos de seguridad sin ser hallado.

El Ministro de informaciones, Hernán Antelo, en declaraciones a la prensa, confirmó ayer la detención de dirigentes sindicales en todo el país; pero sin precisar el número por no tener aún informes completos.

Entre los detenidos se encuentra el periodista Andrés *Solís Rada, secretario* ejecutivo de la Federación de Trabajadores de la Prensa de Bolivia y corresponsal de la agencia France Presse.

Antelo explicó que a Solís se le detuvo por sus actividades políticas y no por su condición de periodista o corresponsal .



Una vista de la ciudad de La Paz donde el gobierno del Presidente VICTOR PAZ ESTENSSORO ha decretado un estado de sitio debido a la marcha que se realizó en protesta por la política minera en Bolivia.

GOBIERNO BOLIVIANO DISUELVE MARCHA MINERA

LA PAZ (Reuter).- El Ministro del Interior Fernando Barthelemy, dijo anoche que el gobierno desconcentro sin que se registraran incidentes, y al amparo del estado de sitio decretado horas antes, una marcha " Por La Vida " hacia la paz de 5.000 mineros en huelga.

Dijo que ayer, tras la implantacion del estado de sitio, fueron detenidas 162 personas en todo el pais, de las cuales 100 seran confinadas en algun lugar de Bolivia. .

" Esta tarde (Ayer), se ha desconcentrado la marcha y los trabajadores han comenzado a retornar a sus respectivos distrito, pero estamos tropesando con el problema del transporte porque no habia suficiente cantidad de vehiculos. " Dijo Barthelemy, quien estuvo acompañado por el ministro de imformaciones Herman Antelo.

Agrego que la desconcentracion culminara hoy " Cuando tengamos el numero suficientes de vehiculos para transportarlos."

Por su parte Antelo dijo que las horas despues de haber sido decretado el estado de sitio el pais " Retorno a la normalidad " y que el gobierno " Restauro el principio de autoridad en Oruro y Potosi," los dos departamentos mineros que se mantuvieron en huelga durante mas de 10 dias.

La desicion del gobierno de imponer por segunda vez en un año el estado de excepcion se debio a la necesidad de prevenir los hechos que a la postre resultan luctuoso. Dijeron ambos ministros.

La marcha, que un principio fue " Loable " se fue desvirtuando con el correr de los dias por la adhesion de sectores politicos extremistas que tienen planes para " Desatar acciones violentas en la Paz ".

Barthelemy dijo que el plan final de los " Politicos Incrustados en ese movimiento." era no solamente presionar al gobierno mediante una huelga de hambre a aceptar sus propuestas, " Sino exigir la renuncia del presindente de la republica (Victor Paz Estenssoro)."

Con la marcha de Oruro a la Paz, con un recorrido de 200 kilometros, iniciada el viernes pasado, los mineros pretendian inicialmente evitar que el gobierno cerrara las minas de estaño y casanterra a casi 8.00 obreros.

Luego del decreto del martes que reestructúro a la corporacion minera de Bolivia (COMIBOL), la principal empresa estatal, la marcha se comvirtio en una " Resistencia obrera contra la politica minera de desnacionalización."

Barthelemy dijo que fueron detenidos 99 personas en la Paz, 4 en Santa Cruz, 18 de Cochabamba, 7 en Oruro, 9 en Trinidad, 4 en Sucre y 19 en Potosi

Dijo que el gobierno esta haciendo una evualación de las vinculaciones que tenjan los detenidos con el plan " Subversivo " y que posiblemente que no seran mas de 100 quienes continuaran apresados y confinados a alguna region del pais, sin presisar donde.

El ministro del interior dijo que las unidades de la Cruz Roja, representantes de la Iglasia Catolica y Parlamento fueron autorizados ayer por la tarde a viajar a Calamarca, donde se encontraban los mineros que *todavia* no habian sido embarcado de vuelta.

Dijo que prodan comprobar que " No hubo incidentes ni se ejercieron actos de violencia sobre la gente " Durante el cerco militar que mantiene efectivos del ejercito fuertemente armados

NICARAGUA SE PREPARA PARA POSIBLE GUERRA CON EE.UU. , DICE ORTEGA

El Presidente nicaraguense DANIEL ORTEGA declaró que su país "se prepara para una guerra con los Estados Unidos y que los nicaraguenses están obligados a armarse en vista de las intenciones estadounidenses.

ACCRA (Reuter).- El Presidente de Nicaragua, Daniel Ortega, dijo ayer que su país está preparandose para una posible guerra con los Estados Unidos.

Manifestó en conferencia de prensa ofrecida aqui que la decisión estadounidense de proveer armas a los rebeldes "Contras" que lucha por derribar a su gobierno socialista, demuestra que Washington está siguiendo un "camino intervencionista" en Nicaragua.

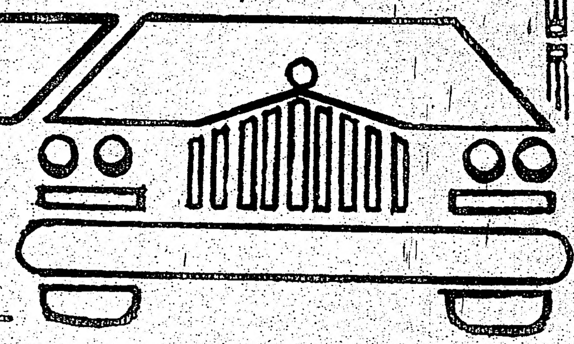
"Los Estados Unidos comenzaron en Vietnam con una docena de asesores militares pero terminaron movilizando a medio millón de soldados allí", dijo en Accra, la capital de Ghana.

"Los nicaraguenses están obligados a armarse y a luchar en los foros internacionales hasta que los Estados Unidos respeten el dictámen de la Corte Internacional de Justicia", agregó.

El tribunal dijo en su fallo de junio que los Estados Unidos violaron la ley internacional a traves de su apoyo a los rebeldes y que deberian pagar a Nicaragua indemnización por los daños causados.

Ortega, quien llegó a Accra ayer procedente de la vecina Burkina Faso, es esperado en Zimbabwe la semana próxima para asistir a la reunión cumbre trienal del Movimiento no Alineado. Nicaragua figura entre los paises que aspiran a ser sede la próxima cumbre en 1989.

CARLOS' GARAGE
COMPLETO SERVICIO MECANICO
● PIENSA O NECESITA REPARAR SU AUTO ?
● PORQUE TOMARSE EL RIESGO DE ENTREGAR SU AUTO A MANOS INEXPERTAS
● CUANDO "CARLOS GARAGE"
● ESTA A SU SERVICIO CON SU RECONOCIDO PRESTIGIO Y GARANTIA QUE LO CARACTERIZA.
● REPARAMOS TODA CLASE DE TRANSMISIONES
● UN AÑO DE GARANTIA EN PARTES Y MANO DE OBRA

SERIEDAD Y HONRADEZ ES NUESTRO LEMA
CARLOS GARAGE
969 Queen St. W.
Toronto, Ont. M6J-1G9
T:(416) 365-1925


LUI'S ELECTRONICS
T.V. RADIO HI-FI
SERVICIO PROFESIONAL
INSTALACION DE RADIOS
PARA CARRO • C.B.S. • SISTEMAS DE ALARMAS • ANTENAS • PARLANTES
Servicio a domicilio
588-4387

MAYORIA LATINOAMERICANA SE OPONE A NICARAGUA COMO SEDE

HARARE (Reuter).- La mayoria de los 17 miembros latinoamericanos y caribeños del Movimiento no Alineado se han opuesto al intento de Nicaragua de ser sede de la próxima reunión cumbre en 1989, dijeron ayer fuentes de la conferencia de maximo nivel de Harare.

Nicaragua y su estrecha aliada Cuba trataron de evitar la discusión de la cuestión durante una sesión del Grupo Latinoamericano y Caribeño anteanoche, añadieron las fuentes.

Pero Colombia insistió en plantear el tema y los dos gobiernos izquierdistas se encontraron en minoria, agregaron.

La división latinoamericana ha debilitado seriamente las posibilidades de Nicaragua de ser asiento de la reunión cumbre de 1989 y de presidir el movimiento de 101 naciones durante el siguiente periodo de tres años.

El único rival declarado de Nicaragua para ser escenario de la conferencia de 1989 es Indonesia, que cuenta con poco respaldo fuera del bloque asiático.

Pero Perú ha dejado trascender que estaria dispuesto a ofrecerse como alternativa si no puede llegarse a acuerdo sobre los otros dos paises.

Fuentes de la conferencia manifestaron que el asunto probablemente quedará sin ser resuelto durante una reunión de dos días de Ministros de Relaciones Exteriores que comenzó ayer en Harare y será delegado a la reunión de jefes de gobierno que se efectuará la próxima semana.

Los paises latinoamericanos que abierta o tácitamente se oponen al intento nicaraguense de asumir la futura conducción del movimiento no alineado incluyen a Argentina, Perú, Colombia, Bolivia, Panamá y Jamaica, dijeron las fuentes.

"LEY NO DEBE SER OBSTACULO PARA LA PAZ", DICE ARZOBISPO

SAN SALVADOR (Reuter).- El Arzobispo de San Salvador, Arturo Rivera y Damas, reiteró que la constitución politica no puede ser obstáculo para alcanzar la paz por medio del diálogo entre el gobierno y la guerrilla ya que sobre la ley están el hombre y valores como la vida y la paz.

El primado reafirmó la postura adoptada el último domingo por el Obispo auxiliar Gregorio Rosa Chávez cuando instó a reformar la constitución, si ello fuera imprescindible, para poner fin a la guerra que se viene arrastrando desde hace casi siete años y ha cobrado unas 61.000 victimas.

En diálogo con el periodismo local Rivera y Damas dijo el miércoles en la noche que "el único valor absoluto es Dios, y en cierto modo la diginidad del hombre".

Agregó que "las demás cosas, aún la ley que merece tanto respeto, tendria, una vez llenados todos los requisitos, que ser modificada, porque no se está mistificando una ley que puede ser la constitución.

"Lo que se está diciendo con entera libertad es que cuando hay otros valores absolutos estos deben ceder, no en el sentido de acabar con la constitución politica para hacer la paz. Pero el valor supremo es el hombre y la ley está en función de el, y entre los valores está el de la vida y el de la paz".

Dijo Rivera y Damas que la postura de la Iglesia obedece a la necesidad de que no muera la salida politica al conflicto -con vistas a la tercera reunión de diálogo prevista para el 19 de setiembre en Sesori, Departamento oriental de San Miguel.

Reconoció que por tratarse de un proceso "no se puede pedir de esa reunión puntos execsivos" y que "hay que ir aproximandose y si en ese caminar es necesario reformar la constitución, habria que hacerlo".

La posición de la Iglesia se contrapone a la sustentada por el gobierno, la fuerza armada y los sectores derechistas del país, que pretenden que como consecuencia del diálogo los rebeldes depongan sus armas y se integren al "proceso democrático" dentro del único marco posible, el de la constitución politica.

NUEVA ESTRATEGIA MILITAR PARA ENFRENTAR AUGE GUERRILLERO

BOGOTA (Reuter).- Un vuelco en la estratégia militar para hacer frente al recrudecimiento de la violencia guerrillera en Colombia, que ha dejado más de 100 muertos este mes, anunció ayer el comunicado del ejército.

La intensificación de acciones aunun-ciada por los grupos guerrilleros dejó - desde la asunción del Presidente Virgilio Barco el 7 de agosto- 36 militares, seis policias y más de 60 rebeldes muertos en los Departamentos de Santander, Cauca y Val'e, según un recuento del diario El Tiempo.

Un vocero del Ministerio de Defensa no pudo confirmar las cifras pero no descartó que fueran ciertas.

"Para dar un vuelco a la estratégia militar, se decidió apoyar las operaciones con fuerzas aerotransportadas y comandos de guerra" dijo a los periodistas el comandante del ejército, general Oscar Botero.

La nueva fase de la campaña antiguerrillera se acordó después de reuniones entre altos mandos del ejército, miembros de la junta de inteligencia militar y el comando de operaciones especiales.

"Estamos preocupados por la peligrosidad de la guerrilla pero eso no significa un desbordamiento de la capacidad del ejército", dijo el vocero del Ministerio de Defensa.

Lo más grave y sangriento fue la emboscada del martes contra una patrulla del ejército en El Cauca, que dejó nueve soldados y un suboficial muertos, agregó.

Las operaciones se han concentrado en El Cauca, donde la situación de orden público es más grave por la conformación de un bloque guerrillero y la unificación de acciones, dijo.

El recrudecimiento de la violencia coincidió con el primer discurso de Barco sobre su política de paz y reconciliación nacional.

En el primer semestre del año murieron en hechos violentos 191 militares y policias, 350 guerrilleros y 353 civiles, informó el Ministerio de Defensa.

Las acciones de los últimos días fueron atribuidos a la Coordinadora Nacional Guerrillera (CNG), compuesta por el M-19 el Ejército Popular de Liberación Nacional (ELN), entre otros.

Otras fueron reinvindicadas por el denominado "Batallón América", integrado por rebeldes del M-19, Alfaro Vive, de Ecuador y Sendero Luminoso, de Perú.

Dentro de la nueva estratégia militar se destaca el taponamiento de las diferentes vías de comunicación para impedir que los guerrilleros puedan reabastecerse de equipo humano y de guerra, agregó el vocero.

Tropas del ejército acantonadas en otras ciudades fueron enviadas en las últimas horas a las llamadas "zonas rojas" y extraoficialmente se dijo que unos 10.000 soldados estarían preparados a repeler y perseguir a los guerrilleros en los tres Departamentos.

Además se prohibió a aviones particulares volar menos de 2.000 pies (alrededor de 680 metros) de altura sobre objetivos militares en las zonas rojas.

"El lamentable que los grupos subversivos intensifiquen su acción cuando este mandato y el anterior han dado todas las oportunidades para que vuelvan a la normalidad civil", señaló el general Botero.

Los más importantes grupos activos abandonaron el año pasado una tregua suscrita en 1984 con el ex Presidente Belisario Betancur.

En una reciente rueda de prensa clandestina ratificaron su decisión de continuar combatiendo y rechazaron el diálogo con el nuevo gobierno.

ANUNCIAN PRESTAMO PUENTE DE 1.600 MILLONES DE DOLARES PARA MEXICO

WASHINGTON (Reuter).- Gobiernos sudamericanos y de otros paises occidentales han acordado conjuntamente con importantes bancos comerciales otorgar un préstamo puente de 1.600 millones de dólares a México para apuntalar a ese endeudado pais hasta la concreción de un paquete de rescate por 12.000 millones de dólares.

El préstamo, que dificultades técnicas han retenido desde hace varias semanas, fue anunciado anteayer por la Secretaria de Hacienda y la Junta de la Reserva Federal de los Estados Unidos.

Dijeron que el primer desembolso de 850 millones de dólares sera puesto de inmediato a disposición de México.

Funcionarios estadounidenses dijeron que el préstamo deberia robustecer la posición del Presidente mexicano Miguel de la Madrid, quien pronunciara la semana próxima su mensaje anual al Parlamento sobre el estado del pais.

Dijeron que se vieron apremiados para que el préstamo puente fuera girado antes del discurso del Presidente.

De la Madrid se ha visto criticado por sus adversarios politicos en México por las reformas austeras que ha instituido durante las negociaciones en torno al paquete de rescate de 12.000 millones de dólares.

La deuda externa de México asciende a casi 98 .000 millones de dólares y el pais habia logrado un progreso apenas modesto en el proceso de reforma de la economia hasta el año pasado.
efectos

Si bien el préstamo puente constituye un esfuerzo internacional, Washington desempeñó un papel clave en reunir apoyo para el mismo y tambien para el paquete general de rescate.

El préstamo puente deberá ser amortizado con los primeros desembolsos del enorme paquete de rescate, aguardado durante el transcurso de este año.

FARMACIA
L. LEONE
PHARMACY
EN LOS CENTROS MEDICOS
1670 Dufferin St. y St. Clair 652-1555
1017 Wilson Ave. y Keele 636-3203
4640 Jane St. y Shoreham 661-6565
773 Eglinton Ave. W. y Dufferin 789-1859
627 Lyons Line, Oakville 845-2811
SERVICIO A DOMICILIO

Small Rooms
STEAK & LOBSTER HOUSE
1181 Finch Ave W.
T:665-8228
En vista del éxito obtenido en los domingos chapines anteriormente, para este domingo 31, además de los antojitos autóctonos, prepararemos un menú juntos para el día del trabajo.
La primera copa se las brindaremos gratis.
Sorpresas y atención esmerada.
Servico completo de Bar.
Esperamos la presencia de nuestra gente para servirles como se merecen
Su anfitrión CARLOS DELCID (Charles Bum-Bum)

CLASSIC CUTS (Unisex)
AHORA EN DOS LOCALIDADES PARA SERVIRLE MEJOR

1344 St.Clair Ave W.
Tel:653-1102
825 Bloor St. W.
Tel:532-8696
Hablamos Español
Especializados en los ultimos Cortes de moda, Permanente Tintes, Hennas, Manicures.
OFERTA ESPECIAL
Corte...$6.00
Abierto de Lunes a Viernes de 9 AM. a 9 PM.
Sábados de 9 AM. a 6 PM.

★★★★★★★★★★
SRA. TARA
Lectora de las Cartas del Tarot. Lectora de la Palma y Psiquica. Desciende de una larga línea de Astrólogos. Ella cuenta con el poder de ayudar a todos los que brinda lecturas en cuestiones como el AMOR - MATRIMONIO - NEGOCIOS - SALUD . Ella elimina las MALAS INFLUENCIAS y lo protege a través de la vida. Ella le dirá sus NUMEROS y DIA AFORTUNADO. Ella ha ayudado a muchos alrededor del mundo. AHORA puede ayudarlos a todos Ustedes. Todas las lecturas son privadas y confidenciales.
1704 A Eglinton Ave. (Oakwood y Dufferin)
789-4039
Lame para una cita.

PROBLEMAS DE S LUD?
JULIO SILVA P.N.H.D. ID.
• NUTRICION • HEMEOPATICO
• IRIOLOGO • HERBALISTA
• REFLEXOLOGIA
SERVICIO A DOMICILIO 626-1172

GUERRILLA ACUSA A GOBIERNO DE PONER EN PELIGRO ACUERDOS PARA EL TERCER DIALOGO

SAN SALVADOR (Reuter).- La guerrilla salvadoreña acusó ayer al gobierno de poner en peligro los acuerdos logrados en México la asemana anterior sobre la fecha y lugar para el tercer diálogo entre ambas partes en la búsqueda de una solución pacifica a la guerra civil no declarada en este país.

En un comunicado de los frentes rebeldes Farabundo Martí y Democrático Revolucionario (FMLN-FDR), difundidos ayer por la radio clandestina "Venceremos", aseguran que "las acciones del gobierno ponen en peligro los acuerdos de México y pretenden obstaculizarse la tercera reunión".

Agregan los insurgentes que el 19 de setiembre y la población de Sesori, decididos en las pláticas previas como fecha y lugar, no son definitivos hasta que no se realice una segunda ronda de pláticas, previas al tercer diálogo.

Los guerrilleros se refieren a declaraciones de voceros gubernamentales en torno a la militarización de la zona y a que no son acuerdos definidos, por la falta misma de sustanciales acuerdos como la agenda, la tregua, la posible participación de observadores y aspectos de seguridad y que no fueron abordados en las primeras pláticas.

Tambien critica la actitud de la fuerza armada al iniciar anteayer una amplia operación militar con unidades del batallón especializado en contrainsurgencia "Manuel José Arce" en los alrededores y la misma población de Sesori, así como a "las actividades propagandísticas" que desarrolla el gobierno en el mismo lugar.

"En la situación militar apuntada consideramos inconveniente y de mucho riesgo las actividades propagandísticas y de prensa que está desarrollando el gobierno en Sesori", dice el comunicado del FMLN-FDR.

Agrega que "la fecha no es definitiva...y el lugar no está seguro en tanto el gobierno y la fuerza armada no respeten la desmilitarización de la zona".

PINOCHET AUTORIZA CONCENTRACION DE SUS PARTIDARIOS

SANTIAGO (Reuter).- El Presidente Augusto Pinochet autorizó ayer la organización de una concentración de apoyo al gobierno militar dentro de las próximas dos semanas, en coincidencia con las convocatorias opositoras a una nueva ronda de protestas.

Hablando ante centenares de partidarios congregados en un patio de la Moneda para vitorearlo, Pinochet autorizó la demostración de apoyo, pero rehusó especificar una fecha.

AUGUSTO PINOCHET

"Esta demostración que ustedes pueden hacer sera un tapabocas, y demostrara que Chile defiende a Chile cuando quiere hacerlo", dijo en tono desafiante el jefe de estado.

Gremios gubernamentales han expresado la intención de realizar el acto el 9 de setiembre, dos días antes del aniversario del sangriento golpe militar que en 1973 derrocó al extinto Presidente socialista Salvador Allende y llevó a Pinochet al poder.

"Vamos a demostrar al mundo que Chile está dispuesto a enfrentrar al marxismo, como lo hicimos en 1973, y a sacar de aquí a todos los que nos quieren agredir, porque somos un pueblo pacifico pero con una dignidad más grande que una torre", dijo Pinochet.

El Presidente fustigó a sus adversarios políticos calificandolos como "caballeros que de una u otra forma estaban coludidos con los que traen armas que quizás hay muchas repartidas y que no hemos encontrado".

El Ministro de Defensa, Patricio Carvajal, reconoció ayer que los Estados Unidos habían colaborado en la detención de ingresos clandestinos de armas para grupos guerrilleros, que dijo habían sido desembarcadas desde una flota de buques pesqueros soviéticos y cubanos.

"La información respecto al ingreso ilegal de armas la hemos recibido y la estamos recibiendo de los Estados Unidos", dijo en conferencia de prensa.

"Esto no tiene nada de raro", sostuvo Carvajal. "Ustedes saben que hay satélites de varios paises surcando permanentemente el espacio y algunos de ellos pasan sobre Chile", agregó.

"Yo valorizó más esas detenciones que han destruido la plana mayor del Frente Manuel Rodríguez, que la misma cantidad de armas que se les ha quitado", dijo.

Las organizaciones opositoras convocaron a jornadas de protesta para el 4 y 5 de setiembre, en demanda de un pronto retorno a la democracia.

Sanchez TRAVEL

GUATEMALA
SALVADOR $ 636.
SANTIAGO $999
BUENOS AIRES $1.288.
MONTEVIDEO $1.288.
LIMA $659
COLOMBIA $906.
ECUADOR $894.
Cuando planee viajar a Sudamérica o traer algun familiar de vacaciones al Canada consulte nuestros precios y servicios, no se arrepentirá
INFORMACION Y RESERVAS
339 BLOOR ST. W. SUITE 222
HAMILTON (416) 521-6413
TORONTO 598-2525
KITCHENER 749-7043

el popular
De venta en los mejores negocios latinos

CUBIERTAS PLASTICAS
Para proteger sus muebles del uso, del polvo, manchas, suciedad.
Fáciles de instalar y remover con cierre.
Usamos plástico transparente, suave y delicado.
Sofá, Silla y 4 Almohadones solo 125.00 Dólares.
Sofá, Silla,Love Seat,6 almohadones 180.00 Dólares.
llame a VIC'S PLASTIC SLIPCOVERS
766-7279

CAPRICORN

Nos especializamos en comida tipica
ECUATORIANA
Sábado y domingo
super-sabrosón ceviche de conchas
ceviche de camarón arroz con concha
2970 Jane St. T:747-5371. Eddie

"El Viento de la noche gira en el cielo y canta":
¡FELIZ CUMPLEAÑOS!

CLAUDIA

Iglesia Bautista Castellana
Cordialmente le invitamos a nuestras reuniones
Domingo
11:00 A.M. ESCUELA DOMINICAL
7:00 P.M. CULTO DE ?REDICACION
Jueves
?:00 P.M. ESTUDIO BIBLICO Y CULTO DE ORACION
Sábado
7:30 P.M. REUNION JUVENIL
Jesús dijo: "Venid a Mí todos los que estais trabajados y cargados, os haré descansar".
PASTOR REV. Frank Castrillo
746 PAPE AVENUE TORONTO.
922-9226

La Cabaña
Restaurante Familiar
1644 WESTON ROAD Y DENISON
"dos luces al Sur de Lawrence"
Licencia Completa L.L.B.O.
245-3678
DISFRUTE DE NUESTROS EXCELENTES PLATOS SUDAMERICANOS EN UN AMBIEN
TRANQUILO Y AMIGABLE
- CEVICHE
- LOMO SALTADO
- SANCOCHO
- SOPA DE MONDONGO
- BANDEJA COLOMBIANA
- ASADO DE PUERCO
- CHICHARRON DE POLLO
- SECO DE CARNERO
- ADOBO DE PUERCO
- LENGUA EN SALSA DE TOMATE
- CHURRASCO (16 oz)
- PAN CON LECHON
TAMBIEN TENEMOS ENSALADAS Y UNA AMPLIA VARIEDAD DE COMIDA CANADIENSE
Abierto de 11 a.m. a 10:30 p.m.
CERRADO LOS MARTES

el popular
El único diario en español de Canadá
No. 904 - 205 SABADO 30 DE AGOSTO DE 1986

LECTURAS DEL SABADO

EL PRIMER DIA EN LA ESCUELA

Por MARIANA SUAREZ

NUEVA YORK - El primer dia en la escuela. ¿ Hay otras seis palabras que puedan evocar tanta ansiedad y anticipación entre los niños, palabras que desencadenen tantos recuerdos intensos entre los adultos? Como un rito de transición, el primer dia en la escuela es tan evocativo en 1986 como lo fuera hace cuatro siglos, cuando Shakespeare describió al " escolar gimiente, con su bolsa, y radiante rostro matutino, arrastrándose lentamente como caracol, sin deseos de ir a la escuela".

Pero de acuerdo a los educadores, expertos en psicologia, padres y los propios niños, el significado de esta experiencia universal ha estado cambiando dramáticamente.

El primer dia en la escuela de un niño " solia ser el hito donde la cultura se hacia cargo" de él, dice el Dr. H. Paul Gabriel, Profesor de Psiquiatria Clínica del Centro Médico de la Universidad de Nueva York. " Habia un mandato social, cultural y legal para que los padres entregaran a su niño a la sociedad" en el jardin de infantes o el primer grado.

" Pero ahora, más y más padres están enviando a sus niños a la escuela a una edad cada vez menor", dice la Dra. Marjorie Friedberg, Profesora Asociada de Educación en el Programa de Educación en la Niñez Temprana y Elemental de la Universidad de Nueva York. " Ahora, su primer dia en la escuela es cuando los pequeños van a la guarderia (day-care)".

El número de niños de 5 o menos años de edad cuyas madres trabajan fuera del hogar se ha incrementado en más del 50 % en Norteamérica, totalizando cerca de 10 millones en los Estados Unidos, según datos recopilados por agencias gubernamentales.

MAS PROGRAMAS PRE-ESCOLARES

La experiencia de concurrir a establecimientos pre-escolares se está volviendo común para un número creciente de estos y otros niños, gracias a la profusión de programas de guarderia y escuela de párvulos (nursery-school). Se espera que su número habrá de multiplicarse cuando miles de distritos escolares Estadounidenses concreten los planes de abrir sus puertas a alumnos de 4 años de edad.

Los maestros de primer grado, cuya labor acostumbraba a incluir la bienvenida del niño a la escuela por primera vez, están descubriendo que ahora raramente deben hacerlo. " Casi todos mis alumnos de primer grado han concurrido a algún establecimiento pre-escolar", dice Michelle Haycock, una maestra de primer grado en la Escuela Pública 18 3, de 300 alumnos, ubicada en el Sector Este de Manhattan. " Y eso ocurre aún en el caso de niños cuyas madres no trabajan fuera del hogar", señala.

Como la mayoria de los niños comienza a concurrir a programas pre-escolares a una variedad de edades distintas, la institución del primer dia en la escuela ha cambiado, dice el Dr. Gabriel, percibiéndoselo menos como una transición formal de la sociedad, tal como acostumbraba a ser para otras generaciones.

LA MISMA IMPORTANCIA PSICOLOGICA

Pero no es menos importante. Ya sea que ocurra a los 5 o 6 años, o a los 2 o 3 años, el concepto psicológico central involucrado en el primer dia en la escuela es la separación, " el temor a la pérdida ". El Dr. Gabriel dice que una separación exitosa involucra la capacidad de los niños de " desarrollar una constancia del objeto - cuando llegan al punto en que pueden llevar a sus padres consigo en sus mentes".

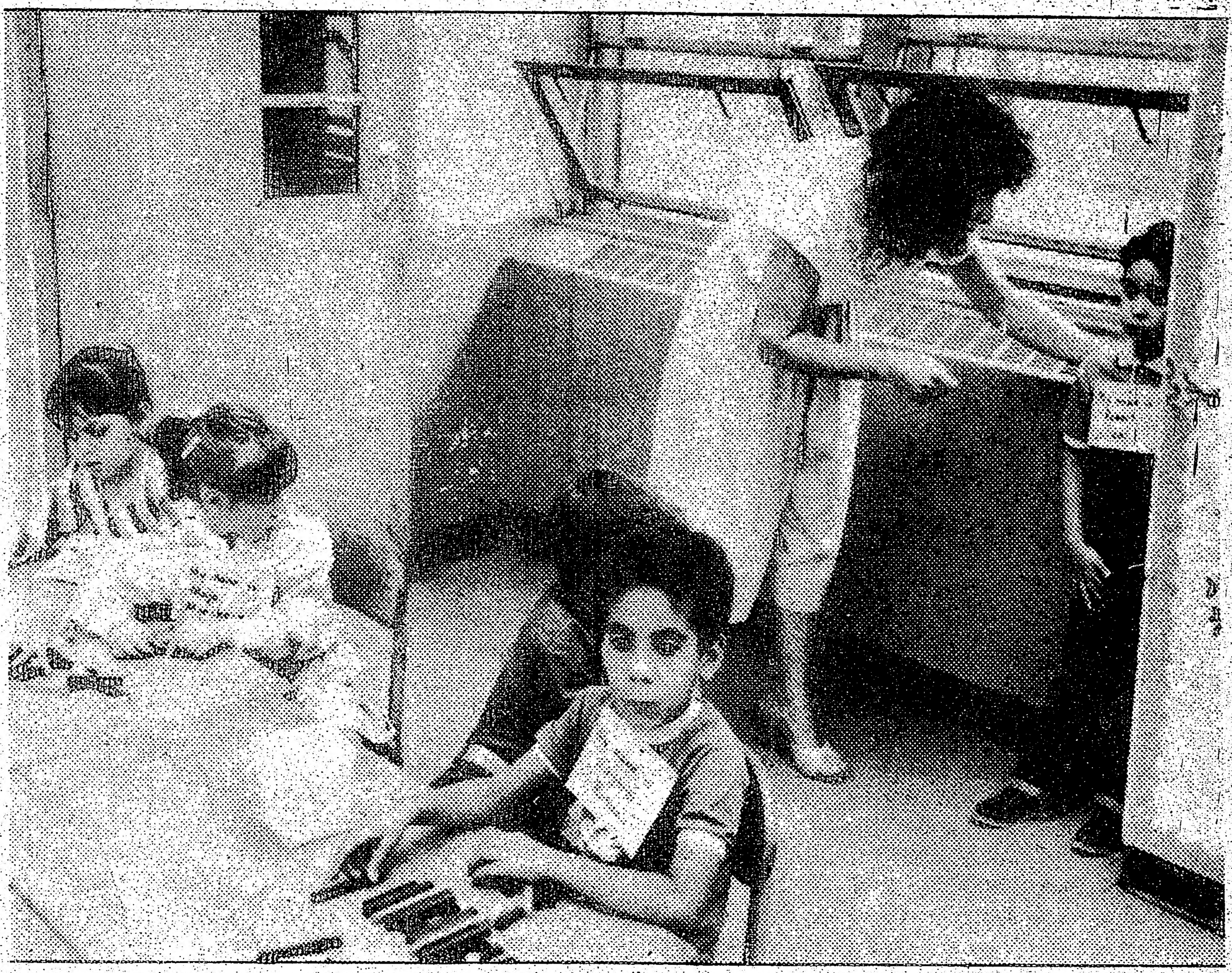
Agrega que " un niño precoz, a los 2 años y medio de edad puede retener el concepto de la imágen de su madre por largos periodos de tiempo sin sentir que cuando la imágen desaparece, ella se ha ido definitivamente y no regresará".

Pero el Dr. Gabriel halla que a pesar de los vastos números de padres que están haciendo arreglos para programas pre-escolares para sus niños, no parece haber aún la misma aceptación de esta actividad como la que existia cuando el primer dia en la escuela significaba el viaje a un aula de escuela elemental. Como resultado, si bien muchos estudios de investigación han demostrado que las guarderias de buena calidad no tienen efectos negativos en los niños pequeños, " muchos padres podrian tener un mayor sentimiento de culpa separándose de un niño de 3 años de edad que de uno de 5 años", dice el Dr. Gabriel.

A pesar de ello, la transición es más sencilla en algunos aspectos a una edad más temprana. " El primer dia en la escuela elemental acostumbraba a ser una gran transición", dice. " Ahora no es tan potencialmente dificil para el padre y el hijo, porque ya han vivido la separación parcial con grupos pre-escolares o la guarderia. Es menos dificil que lo que acostumbraba a ser cuando la madre era ama de casa y se quedaba en el hogar, y habia una despedida tan llorosa en la puerta".

" No es ya tanto un gran evento ", concuerda Donna Gentry, cuyo hijo, Russell, de 6 años de edad, concurre al primer grado en la Escuela Pública 183 luego de haber estado en un programa pre-escolar. " Los niños han estado con mamita sólo dos años y medio en vez de cinco, así que la separación, el cambio, no es tan dramático".

Además, dice el Dr. Gabriel, la caracteristica de ser a tiempo parcial de algunos arreglos pre-escolares, así como las clases más pequeñas y su mayor informalidad, han contribuido a facilitar la transición. La Sra. Gentry piensa lo mismo. Ella estima que la transición del hogar al medio pre-escolar también es más fácil en otros aspectos. " Para un niño de 2 o 3 años



que ingresa a un programa pre-escolar o una guarderia, hay un sentido mucho mayor de crianza", dice. " Los padres pueden sentarse en el aula por un rato, hay menos alumnos por maestro - es una sensación muy distinta".

Según el Dr. Gabriel, para los niños, una diferencia importante cuando su primer dia en la escuela ocurre a los 3 años de edad es que " desde el punto de vista del desarrollo, los niños de 3 años son diferentes de los que tienen 5 años". El explica que en generaciones anteriores, cuando la mayoria de los niños iban por primera vez a la escuela a los 5 o 6 años de edad, " el niño de 5 años estaba listo - en base a su madurez y el impulso del desarrollo. Un niño de 5 años ya comienza a interesarse en el mundo exterior, mientras que un pequeño de 3 años no está tan seguro".

A pesar de tales diferencias del desarrollo, una transición exitosa del hogar también es posible para los niños menores de 5 años, dice el Dr. Gabriel. Si el niño de 5 años tiene una mayor madurez para hacer frente a la separación, el de 3 años puede hallar más sencilla la separación por otra razón. " Antiguamente, cuando el niño y la madre se quedaban en el hogar por tan largo tiempo, sus lazos podian volverse tremendamente potentes. Podia volverse más dificil entregar al niño a otra persona para su cuidado".

Aún si el primer dia en la escuela del niño ha tenido lugar en el nivel pre-escolar, el comienzo de la escuela elemental parece constituir todavia un evento significativo. Si no marca ya una profunda transición formal fuera del hogar, igual continúa figurando prominentemente en las vidas de los niños, padres y educadores.

Los niños " perciben a su primer dia en la escuela elemental como algo realmente diferente", dice la Dra. Friedberg. Ellos lo dicen a su manera : " sabia que era el primer dia en la escuela grande ", declaró Nicole Loayza, de 6 años de edad y alumna del primer grado en la Escuela Pública 183.

Aún los ex-alumnos del jardín de infantes, que ya se han acostumbrado al edificio escolar, sienten que " en el primer grado van a estudiar matemáticas y leerán, y todas esas cosas de los adultos", dice la Sra. Haycock. " Ellos vienen listos para trabajar, y se sienten desalentados si no se les dá trabajo".

Aunque ella trata de " mantenerlos ocupados ", con ejercicios de lectura, matemáticas y escritura que también son entretenidos, la tarea escolar no es lo único que vuelve tangiblemente diferente al primer día del primer grado de la mayor parte de la experiencia anterior del niño. La nueva formalidad también " hace que ellos sientan una mayor responsabilidad".

El primer día en la escuela provoca ansiedad, asimismo, entre los alumnos de los demás grados, dice el director de la Escuela Pública 183, Lloyd A. Torres. " Aún para el niño de más edad, ese día significa el fin del verano sin preocupaciones", y la jornada también trae ansiedad a los padres y profesionales de la enseñanza.

Pero hay también buenas razones para la excitación en esa jornada, y la posibilidad de comenzar a aprender cosas nuevas es quizás la principal. Los niños, por su parte, se adaptan rápidamente a la transición. " Siempre me asombra lo mucho que ellos pueden adaptarse tan rapidamente", señala la Sra. Haycock.

MAY'S PARTY SHOP
"La casa hispana de los Recuerdos"
Tarjetas de invitación para toda ocasión.
Servilletas, fósforos y cintas impresas
Piñatas * Recuerdos * Bomboniers * Sorpresas
Tarjetas de Negocios * Capias * Accesorios para matrimonios y fiestas rosadas * Coronas y Ramos para fiestas de clubes * Floristería en general.
Llame hoy a May Morillo
537-5165
984 Dundas St.W. Toronto

Clínica de Dentaduras
LUIS FUCHS D.T.
CENTRO MEDICO DENTAL
800 BATHURST ST. OFICINA 501
(frente a la estación del Subway Bathurst)
TELEFONO 534-6391-2
12 AÑOS AL SERVICIO DE LA COMUNIDAD

SEGUROS
● Vida
● Auto
● Casa
● Comercial
Antes de comprar o renovar llame a
VELIO JARVINE
Agente de habla Hispana
653 7815 Oficina
278 2901 Casa
H. LATER & COMPANY LIMITED INSURANCE
1482 Bathurst st.
Esquina Norte de St. Clair Oficina 401
Toronto,Ont. M5P 3H1

MIGUEL LITTIN PRESENTA SU "ACTA GENE[...]

* La amplia muestra de filmes Latinoamericanos " Winds of Change" (Vientos de Cambio) a ofrecerse como parte del Festival de Festivales que se desarrollará en Toronto del 4 al 14 de Septiembre incluye a la creación más reciente de MIGUEL LITTIN, un cineasta Chileno en el exilio que retornó clandestinamente a su pais para filmarla.

Se trata del amplio documental " Acta General de Chile " (Chile : A General Record), que tuvo su estreno internacional éste año y llega por primera vez a Toronto.

Durante el Festival se verán también dos filmes anteriores de Littin : " El Chacal de Nahueltoro" (The Jackal of Nahueltoro) y " La Tierra Prometida " (The Promised Land), así como creaciones de otros cineastas Chilenos : " *La Batalla de Chile*" (The Battle of Chile) de Pedro Guzmán, " Una Foto Recorre el Mundo" (An Image Seen Round the World) de Pedro Chaskel, y " Julio Comienza en Julio" (Julio Begins in July) de Silvio Caiozzi.

Presentamos aquí la sinopsis detallada de " Acta General de Chile ", precedida por una Introducción de Gabriel García Márquez, el Premio Nóbel de Literatura Colombiano, que fue tomada de su texto " La Aventura de Miguel Littin Clandestino en Chile"

INTRODUCCION AL " ACTA GENERAL DE CHILE "

Por GABRIEL GARCIA MARQUEZ

" A principios de 1985, el director de cine chileno Miguel Littin -que figura en una lista de cinco mil exiliados con prohibición absoluta de volver a su tierra- estuvo en Chile por artes clandestinas durante seis semanas y filmó más de siete mil metros de película sobre la realidad de su país después de doce años de dictadura militar.

Con la cara cambiada, con un estilo distinto de vestir y hablar, con documentos falsos y con la ayuda y la protección de las organizaciones democráticas que actúan en la clandestinidad, Littin dirigió a lo largo y lo hondo del territorio nacional -inclusive dentro del Palacio de la Moneda- tres equipos europeos de cine que habían entrado al mismo tiempo que él con diversas coberturas legales, y a otros seis equipos juveniles de la resistencia interna.

El resultado fue una película de cuatro horas para la televisión y otra de dos horas para el cine, que empieza a proyectarse por estos días en todo el mundo.

Por el método de la investigación y el carácter del material, éste es un reportaje. Pero es más : la reconstitución emocional de una aventura cuya finalidad última era sin duda mucho más entrañable y conmovedora que el propósito original y bien logrado de hacer una película burlando los riesgos del poder militar.

El propio Littin lo ha dicho : 'Este no es el acto más heroico de mi vida, sino el más digno'. Así es, y creo que esa es su grandeza".

PRIMER CAPITULO : CLANDESTINO EN CHILE

Miguel Littin llega a Santiago después de 12 años de exilio. Mientras recorre las descoloridas calles de la capital surgen las primeras impresiones e interrogantes.

Un grupo de destacadas personalidades políticas hace un balance de la situación actual del país.

Desde los ascensores de los cerros de Valparaíso nos adentramos en el vetusto puerto, cubierto por una niebla otoñal.

El que fuera antes de la apertura del Canal de Panamá el primer y más importante puerto del Pacífico Sur, es hoy un puerto viejo y pobre. En Valparaíso, como en otras ciudades, la pobreza se ha incrementado en los últimos doce años.

De regreso a Santiago, los pobladores de La Legua, una de las barriadas más combativas, entregan su testimonio de dolor, lucha y esperanza.

MIGUEL LITTIN, filmando clandestinamente el " Acta General de Chile " en el Sur del pais.

El drama y la entrega de los familiares de detenidos-desaparecidos que no cesan en su lucha por esclarecer lo que les sucedió, pidiendo insistentemente que se haga justicia.

Una entrevista a Andrés Antonio Valenzuela Morales, ex-agente de los servicios de inteligencia de la Fuerza Aérea de Chile, presenta el mundo siniestro de los secuestros, la tortura, los homicidios y las desapariciones.

El 30 de marzo de 1985 fueron descubiertos en las cercanías del aeropuerto de Santiago los cuerpos de tres hombres que habían sido degollados. *A partir de ese hecho se* desencadenó la crisis más seria que

hubiera enfrentado el régimen m[...]
en trece años.

La Victoria es otra de las barri[...]
pobres de Santiago que fi[...]
prominentemente en la lucha c[...]
los militares. Aquí, las mujeres [...]
creado organizaciones paralelas [...]
del gobierno para distribuir a pre[...]
de costo artículos de pri[...]
necesidad entre los pobladores. [...]

Otra forma de organización son [...]
Ollas Comunes ", una respu[...]
solidaria frente al hambre.

Al finalizar éste capítulo inicial, [...]
se pregunta " ¿ Encontrarán [...]
Chilenos un camino unitario ? ¿ [...]
Allende en la memoria del pueblo [...]
Cuesta contar las cosas, y hace [...]
tiempo.

SEGUNDO CAPITULO : NO[...] GRANDE - CUANDO FUI PARA[...] PAMPA

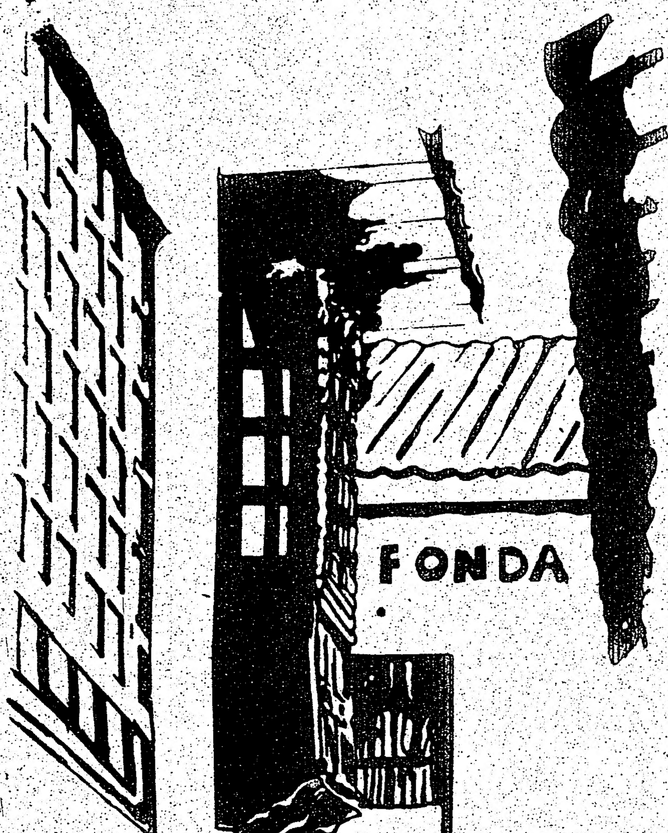
En el segundo capítulo del " [...]
General de Chile ", Miguel [...]
recorre el Norte del país y revela [...]
el régimen militar intenta impone[...]
modelo de fascismo anacrónico, [...]
de haber acabado con más de [...]
años de democracia. Se describe [...]
la militarización de las ciudades[...]
universidades y escuelas, que ob[...]
niños y jóvenes a desfilar ju[...]
unidades militares de [...]
trasladadas a esta re[...]
históricamente combativa.

Un viaje por el desierto y lo[...]
numerables pueblos abandon[...]
tras la crisis del salitre.

Entrevistas a dirigentes oposito[...]
funcionarios del gobierno del Ge[...]
Augusto Pinochet.

Littin relata aquí cómo llegó a [...]
hace cuatro siglos el Adela[...]
Diego de Almagro, cruzand[...]
Altiplano Boliviano y la impo[...]
Cordillera Andina con 500 hombr[...]
procura de los fabulosos tesoros [...]

Fonda Colombiana
RESTAURANTE



SU RESTAURANTE COLOMBIANO CON SABOR A LO NUESTRO !

VISITENOS !!

SERVICIO DE COMEDOR
DE 11AM. A 11PM.
7 DIAS A LA SEMANA

BAR ABIERTO
HASTA LA 1 AM.

623 BLOOR ST. 533-4956

Una nueva muestra de profesionalismo

Después de una extensa búsqueda por un calificado profesional, **Hispana Travel** anuncia el nombramiento de la Sra. **Maria Rodriguez** como agente de ventas.

La Sra. Rodriguez nacida en Sucre, Ecuador, maestra de profesión, emigró a esta ciudad en 1974. Desde entonces ha desarrollado la tarea de agente de viajes y la experiencia recogida en todo este tiempo, ha hecho de ella un profesional de notorio suceso.

Desde ahora, tendrá sumo placer en atenderle personalmente en nuestras oficinas.

HISPANA TRAVEL AGENCY
CORTESIA EFICIENCIA SERIEDAD

733 Bloor St.West Tel:534-2356
Frente a la estación Christie

LA[...]
881 Egli[...]
LOS INVITA[...]
LUCES EN L[...]
SENSAC[...]
VIER[...]
SABA[...]
HACE[...]
cumpl[...]
P[...]
P[...]
ABIERTO:

PRESENTA SU "ACTA GENERAL DE CHILE"

e " en el Sur del pais.

rea de Chile, presenta el mundo
estro de los secuestros, la tortura,
homicidios y las desapariciones.
l 30 de marzo de 1985 fueron
cubiertos en las cercanias del
opuerto de Santiago los cuerpos de
s hombres que habian sido
gollados. A partir de ese hecho se
encadenó la crisis más seria que

hubiera enfrentado el régimen militar en trece años.

La Victoria es otra de las barriadas pobres de Santiago que figura prominentemente en la lucha contra los militares. Aquí, las mujeres han creado organizaciones paralelas a las del gobierno para distribuir a precios de costo artículos de primera necesidad entre los pobladores.

Otra forma de organización son las " Ollas Comunes ", una respuesta solidaria frente al hambre.

Al finalizar éste capítulo inicial, Littin se pregunta " ¿ Encontrarán los Chilenos un camino unitario ? ¿ Vive Allende en la memoria del pueblo ...?" Cuesta contar las cosas, y hace falta tiempo.

SEGUNDO CAPITULO : NORTE GRANDE - CUANDO FUI PARA LA PAMPA

En el segundo capítulo del " Acta General de Chile ", Miguel Littin recorre el Norte del país y revela cómo el régimen militar intenta imponer un modelo de fascismo anacrónico, luego de haber acabado con más de 150 años de democracia. Se describe aquí la militarización de las ciudades, las universidades y escuelas, que obliga a niños y jóvenes a desfilar junto a unidades militares de élite, trasladadas a esta región históricamente combativa.

Un viaje por el desierto y los innumerables pueblos abandonados tras la crisis del salitre.

Entrevistas a dirigentes opositores y funcionarios del gobierno del General Augusto Pinochet.

Littin relata aquí cómo llegó a Chile hace cuatro siglos el Adelantado Diego de Almagro, cruzando el Altiplano Boliviano y la imponente *Cordillera Andina con 500 hombres en* procura de los fabulosos tesoros que, según la leyenda, supuestamente existían en estas remotas tierras.

Almagro no encontró más que vastas soledades, y a su regreso perdió casi todos sus hombres en el temible desierto Chileno.

El Norte ha sido siempre la región donde se decidió la historia del país.

A mediados del siglo pasado, llegaron atraídos por la explotación del salitre combatientes de la Comuna de Paris y anarquistas Españoles, quienes difundieron entre los mineros las ideas Socialistas y libertarias.

Así surgió un movimiento obrero único en Latinoamérica, cuyas reivindicaciones serían aplastadas violentamente y sin piedad. Tan sólo en las dos primeras décadas de éste siglo, fueron muertos más de 7.000 trabajadores mineros.

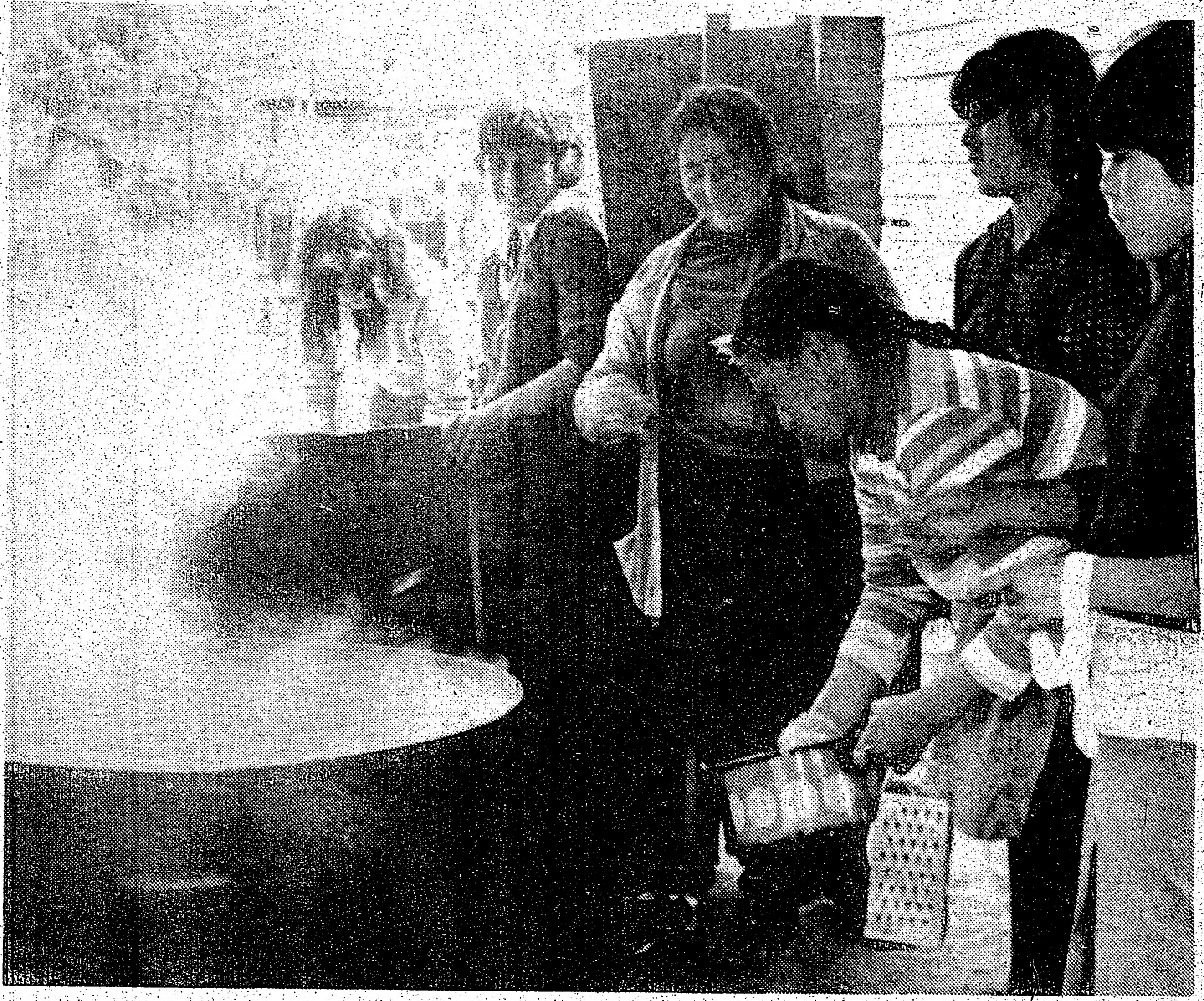
En una humilde escuela del Puerto de Iquique, donde se habían refugiado miles de mineros en huelga con sus mujeres y niños, fueron muertas 3.200 personas.

Entre los testimonios humanos recogidos en la película se cuenta el de un trabajador portuario 'relegado' (sometido a exilio interno) por el régimen militar en un pequeño pueblo del Norte por sus actividades sindicales, así como el de una humilde mujer que ayuda a los 'relegados', desafiando al gobierno de Pinochet.

El segundo capítulo del " Acta ..." refleja las esperanzas y la decisión de un pueblo cansado de la dictadura, que ha cometido graves crimenes para mantenerse en el poder.

La historia del Norte repite y cierra el cículo de la dependencia porque, según Littin, aquí la riqueza de la tierra trae la pobreza del hombre.

TERCER CAPITULO : DE LA FRONTERA AL INTERIOR DE CHILE ... LA LLAMA ENCENDIDA



Pobladoras de La Victoria preparan su Olla Comúm.

El drama del exilio es un duro castigo para un millón de Chilenos que salieron de su patria después del golpe militar de 1973.

Un grupo de dirigentes políticos impedidos de regresar cuentan cómo intentaron una y otra vez el retorno y cómo finalmente lograron pisar tierra Chilena.

En éste capítulo Littin recorre Santiago, la costa central y Sur del país. En la capital filmará en el propio Palacio de la Moneda, y hasta conversa con la policía militarizada en la Plaza de Armas.

También recoge testimonios vibrantes sobre la figura del Presidente Salvador Allende, muerto el 11 de Septiembre de 1973.

En uno de los recintos universitarios, Littin filmó una asamblea opositora donde se pide el fin de la dictadura y entrevistó a varios dirigentes estudiantiles. El movimiento universitario se ha convertido en la vanguardia opositora al régimen de Pinochet.

Entre Santiago y Valparaiso está Isla Negra, y allí se alza la casa de Pablo Neruda. Frente al mar se puede ver la ventana donde escribía el poeta.

Hoy la casa permanece sellada por orden militar. Rodeándola, una verja de madera lleva inscriptos los mensajes dejados por enamorados y opositores al régimen.

PASA A LA PAG. SIGUIENTE

eva
de
alismo

a búsqueda por
nal, **Hispana**
ramiento de la
mo agente de

da en Sucre,
sión, emigró a
e entonces ha
e agente de
cogida en todo
de ella un
ceso.
mo placer en
en nuestras

NA TRAVEL AGENCY
SERIEDAD
534-2356
n Christie

LATIN PALACE

881 Eglinton Ave. West Telefono 789-4193-4

LOS INVITAMOS A DISFRUTAR LAS NUEVAS
LUCES EN LA DISCOTECA
SENSACIONALES !!!

VIERNES 29
SABADO 30

ENTRADA GRATIS
CUPON VIERNES 29
Latin Palace
Presente este cupón hoy

HACEMOS RESERVACIONES PARA
REUNIONES SOCIALES
cumpleaños, bautizos, matrimonios.
Por la tarde 789-4193-94
Por las mañanas 651-4427

Disfrute de la mejor musica del
momento con nuestro nuevo D.J.
Visitenos !

ABIERTO: MARTES A JUEVES 6.00 pm a 2.00 am. VIERNES Y SABADO 6.00 a 3.00 am.
DOMINGOS DE 4.00 pm a 1.00 am.

LECTURAS

CARTELERA SU GUIA DE CINE

"EXTREMITIES"

Marjorie (Farrah Fawcett) sufre un ataque violento de carácter sexual mientras se halla en su auto. Aunque ella logra librarse del enmascarado que la agredió, éste huye con su billetera conteniendo la dirección de su hogar, que comparte con otras dos mujeres.

La policía no presta mayor atención a lo ocurrido, y Marjorie trata de volver a su rutina habitual para superar el impacto emocional de la agresión. Però el hombre que la atacó es persistente y vuelve a acosarla en su casa cuando sus dos amigas no están presentes. Su plan es atacarlas después a ellas también.

Durante casi la mitad de éste filme de 91 minutos, Joe (James Russo, imitando a Marlon Brando en sus años jóvenes) tratará de degradar y someter violentamente a Marjorie, pero ella eventualmente logra dominarlo y lo encierra en la chimenea apagada de la sala de estar.

Fawcett, la más sexy y supuestamene la menos inteligente de las " Charlie's Angels", ya había ofrecido una buena intepretación en la película televisiva " The Burning Bed", como una mujer agredida por su marido a través de los años que eventualmente reacciona en defensa de su dignidad humana.

Aquí, el argumento la deja sin rumbo luego del enfrentamiento del que sale victoriosa y con el plan de eliminar a su agresor porque, según le señala él mismo, la situación es tan singular (no hay testigos de lo ocurrido, y ambos estan lesionados) que lo más probable es que será puesto en libertad por las autoridades.

Con el retorno de las dos amigas, ella encuentra que no hay un consenso para eliminar a quien tanto mal le ha hecho y que, por su carácter psicótico, muy probablemente volverá para causar aún más dolor a ella y las demás.

" Extremities " se diluye entonces en discusiones sobre grandes cuestiones éticas que resultan pretensiosamente aburridas, o curiosamente graciosas.

AGENDA • AGENDA • AGENDA • AGENDA

• EVENTOS

* EXHIBICION NACIONAL CANADIENSE (CNE)

La exhibición anual más grande del mundo, con 350 acres y más de una docena de edificios para muestras, un enorme parque de diversiones, espectáculos equinos, acuáticos y desfiles diarios. También hay competencias agrícolas y horticolas, un Espectáculo Aéreo Internacional y otras atracciones. Hasta el 1 de septiembre. Más detalles: 393-6000.

* CELEBRACION ITALIANA

En Canada's Wonderland (Major Mackenzie Drive y la Carretera 400), incluyendo a concursos, música y danzas folklóricas, espectaculares fuegos de artificio y bailes nocturnos. Hasta mañana, domingo. Informes: 531-9991.

• PASEOS

* MAPAS DE LA TIERRA Y EL COSMOS

Una muestra especial del Museo Real de Ontario (ROM, 100 Queen's Park) compuesta por 64 grandes mapas y 18 artefactos de uso geográfico ilustrando la evolución de la concepción humana del globo terráqueo y el universo con el avance de las exploraciones y la ciencia. Más detalles : 586-5549.

* CANADA'S WONDERLAND

Un amplio parque de diversiones para pasar el fin de semana familiar. Sus variadas atracciones incluyen a un Circo Marino con delfines y focas amaestradas. En Major Mackenzie Drive y la Carretera 400. Pases diarios 16.95 dls., niños 8 .95 dls. Más detalles : 832-7000.

* ZOOLOGICO METROPOLITANO

Su atracción principal de éste verano es un par de monos dorados de China, traídos en préstamo hasta el 1 de septiembre. También pueden apreciarse aves y animales de los cinco continentes en ambientes de diseño especial. Abierto diariamente de 9:30 am a 7 pm. En Meadowvale Rd., al Norte de la Carretera 401. Autobuses desde las estaciones Sheppard y Kennedy, y Rouge Hill (Go Transit). Informes: 284-8181.

• ARTE

* ARTE ESQUIMAL

Una exhibición de más de 200 obras selectas de artistas del Artico de la colección del Banco Toronto Dominion que puede apreciarse en la Torre IBM (Bay y Wellington). Por informes: 982-8249.

• MUSICA

* MUSICA Y DANZAS DE LA INDIA

Música y danzas folklóricas de la India en el Jardín de Esculturas Budistas e Hindúes del Museo Real de Ontario (100 Queen's Park), con coreografía de Menaka Thakkar. El 4 de septiembre, a las 7 pm. Gratuito.

"THE TEXAS CHAINSAW MASSACRE - PART II"

El contenido de esta película fue descripto acertadamente por la Junta de Revisión de Filmes de Ontario como superando las normas comunitarias de " violencia, degradación y horror". Incluye a numerosas escenas de " violencia brutal y gráfica con derramamiento de sangre, degradación, horror y tortura".

" The Texas ..." pretende ser una gruesa comedia negra sobre el canibalismo, pero con el mal gusto del género cinematográfico dedicado a satisfacer todas las fantasías posibles acerca de cómo matar horrible y gráficamente a otros seres humanos.

La familia de asesinos y caníbales, compuesta mayormente por monstruos, que regentea el restaurante Texano " The Last Roundup Rolling Grill" ofrece a sus clientes una variedad de sabrosos platos confeccionados con la carne de víctimas inocentes. Una de sus recetas de 'chili' hasta gana un premio.

La atractiva disk jockey apodada Stretch (Caroline Williams) eventualmente resulta seleccionada como uno de los ingredientes, y está a punto de ser cortada con la sierra eléctrica del título cuando arriba el ex-Teniente Enright (Dennis Hopper) de los Rangers de Texas, que usa su propia sierra para derrotar a los malvados.

"ACTA GENERAL DE CHILE" - CONTINUACION

Littin viajó al sur del país para recorrer las tierras donde hace 400 años se enfrentaron Españoles y Araucanos, y donde Alonso de Ercilla escribió " La Araucana". El cineasta denuncia la represión de los nativos tras el golpe militar y muestra las condiciones inhumanas en que trabajan en las minas.

Se muestra, asimismo, la forma primitiva y rudimentaria en que deben trabajar en las minas de carbón los mineros de Lota y Schwager, viéndoselos en galerías subterráneas que se internan varios kilómetros por debajo del mar.

Encima de los laberínticos campamentos mineros, construidos por los Ingleses en el siglo pasado, se alza el bello Parque de Lota, también de esa época y erigido por el millonario Matías Cousiño para su amada Isidora. Arriba hay flores exóticas y árboles monumentales, mientras que abajo, entre las tinieblas, los mineros escarban buscando el carbón entre desechos minerales.

Una mañana, en un lugar no identificado de Santiago, Littin y uno de los equipos que ingresó clandestinamente entrevistan a los dirigentes del grupo guerrillero Frente Patriótico Manuel Rodriguez, vinculado al Partido Comunista de Chile.

Los jóvenes dirigentes denuncian la corrupción en las Fuerzas Armadas y piden que se constituya un gobierno provisional mientras se redacta una nueva Constitución para Chile.

Finalmente, se logra iniciar la filmación en el Palacio de la Moneda. " Por la razón o la fuerza " reza el lema del escudo nacional. Durante la dictadura todo ha sido hecho por la fuerza. " ¿ Será posible", se pregunta Littin, " recuperar la razón ?"

CUARTO CAPITULO : ALLENDE - EL TIEMPO DE LA HISTORIA

" Esta es la larga historia de un hombre encendido, natural, valeroso, su memoria es un hacha de guerra ..." (Pablo Neruda).

En este capítulo final se quiere reflejar la dimensión política y humana de Salvador Allende.

El Premio Nóbel de Literatura Gabriel García Márquez traza una semblanza del Presidente de Chile.

Personalidades políticas, asesores y familiares brindan perspectivas de la vida de Allende. Fidel Castro recuerda cómo se conocieron, y destaca sus virtudes como dirigente político continental así como su decisión de defender con la vida la Constitución y los derechos ganados en los tres años de su gobierno.

Hortensia Bussi entrega un testimonio íntimo y conmovedor de los años que compartió con Salvador Allende, y de las horas dramáticas vividas después del golpe militar.

El Español Joan Garcés, un asesor político, revela antecedentes inéditos de la conspiración militar, las acciones de Pinochet, y los esfuerzos de Allende para evitar un enfrentamiento armado. Imágenes históricas reviven las últimas intervenciones del Presidente y las manifestaciones en su apoyo.

En una reconstrucción exclusiva, varios sobrevivientes del combate en La Moneda cuentan lo sucedido durante la mañana del 11 de Septiembre de 1973 : las primeras reacciones ante la sublevación militar, la organización de la defensa de La Moneda, los intentos infructuosos de los militares golpistas para obtener la rendición del Presidente, el bombardeo aéreo, y la inquebrantable decisión de Allende de no rendirse.

Se dan a conocer por primera vez las comunicaciones radiofónicas de los diferentes puestos de mando de los militares sublevados, y los primeros bandos de la Junta Militar.

Luego se ven imágenes impactantes de una multitud que, días después del golpe, acompañó desafiante los restos mortales de Pablo Neruda.

El nombre de Neruda y el legado histórico de Salvador Allende simbolizan la esperanza de la recuperación de la libertad.

Como afirmara el propio Allende al producirse el golpe, " Tienen la fuerza, podrán avasallarnos, pero no se detienen los procesos sociales ni con el crimen ni con la fuerza. La historia es nuestra y la hacen los pueblos".

Papito's
SABADO 30 RESTAURANT
GRAN PRESENTACION DE
RODOLFO SERRANO
SABADO 6 de DE SEPT. CANDOMBE
A PARTIR DE LAS 7:30 PM.
DOMINGO CERRADO
VIERNES 29 DISFRUTE DE LA BUENA COMIDA
CON MUSICA LATINA.
PALMITOS CON SALSA GOLF
LASAGNA MILANESAS CON RUSA ENSALADAS
LENGUA A LA VINAGRETA
MATAMBRE A LA LECHE
MATAMBRE ARROLLADO
CON ENSALADA
MILANESA A CABALLO
CARNE MECHADA AL HORNO
CHIVITO AL PLATO
EMPANADAS PIZZA FAINA
HELADOS MASAS FINAS
CHAJA MIL HOJAS FLAN
SANDWICHES CALIENTES
PERAS EN ALMIBAR (de Argentina)

AHORA CON LICENCIA COMPLETA DE LICOR
2180 STEELES AVE (esquina Keele)
Atras de Petro Canada Reservaciones 738-1322.

DETENIDOS REVELAN QUE ARMAS CHILENAS ARRIBARON EN BUQUES CUBANOS

SANTIAGO (Reuter).- Grandes cantidades de las armas recientemente incautadas por fuerzas de seguridad chilenas fueron enviadas hacia el litoral desde barcos cubanos, según presuntos guerrilleros izquierdistas arrestados en las redadas, dijo anteayer un juez militar.

El juez Lorenzo Andrade dijo que 14 de los arrestados -de los cuales 13 son integrantes del grupo guerrillero Frente Patriótico Manuel Rodríguez (FPMR) y uno es miembro del Partido Comunista- confesaron haber participado en el contrabando de armas al país.

Los referidos 14 fueron enviados a prisión anteanoche, luego de permanecer 20 días en un centro secreto de detención manejado por el Centro Nacional de Informaciones (CNI), el organismo antisubversivo chileno. Otros ocho están siendo interrogados por el CNI.

CHILE NOTIFICA A LA ONU Y A LA OEA SOBRE HALLAZGOS DE ARSENALES

NACIONES UNIDAS (Reuter).- Chile suministró detalles a la ONU y a la Organización de Estados Americanos (OEA) sobre los depósitos clandestinos de armamentos recientemente descubiertos, destacando que se investiga la procedencia de las armas.

El representante chileno ante la ONU, Pedro daza, dijo en carta cursada al consejo de seguridad que los arsenales incluian más de 3.000 rifles M-16 de fabricación estadounidense, casi dos millones de proyectiles y una gran variedad de otros rubros, tales como armas soviéticas y chescolovacas.

Indicó que, conforme a datos recogidos hasta el presente, "las armas arribaron a Chile a bordo de barcos mercantes o pesqueros de bandera extranjera, que trasbordaron la mercaderia en alta mar a barcos pesqueros chilenos más pequeños.

Tras señalar que fueron arrestadas 18 personas en conexión con esos hallazgos, la carta manifestó que "entre 1971 y 1973 se comprobó la introducción clandestina a Chile de armas checas y polacas".

Mientras tanto en Washington, el embajador chileno ante la OEA, Javier Illanes, denunció ante organismo el descubrimiento de armas como "una gigantesca operación destinada a deflagrar un conflicto civil" en Chile.

Illanes puntualizó ante el consejo permanente de la OEA que la naturaleza de las 50 toneladas de armamento descubierto a mediados de agosto en cuatro localidades del litoral norte chileno "apunta más bien a operaciones militares que a acciones de terrorismo selectivo".

Illanes, que presentó amplia documentación y fotografías del armamento incautado, cuyo valor calculó en 10 millones de dólares, dijo a la OEA que el gobierno chileno había solicitado ayuda técnica para determinar la procedencia de las armas.

Tomando aparentemente en cuenta dudas expuestas por sectores de la oposición chilena sobre la veracidad del hallazgo de los arsenales clandestinos, Illanes enfatizó que las armas no son del tipo usado por las fuerzas armadas de su país.

Periodistas del semanario opositor Cauce fueron arrestados hace dos dias en Santiago, a causa de articulos que aseguraban que las armas fueron llevadas a los arsenales clandestinos por efectivos militares.

Illanes dijo que Chile hará públicos los resultados de su investigación, y, sin mencionar a ningún país en particular, aseguró que su gobierno adoptará las medidas necesarias a fin de establecer responsabilidades.

DISCOTECA RIO
Su Discoteca Latina
549 COLLEGE ST.
2piso 964-2890
RESTAURANT
CLUB ALIANZA LIMA
GRAN SHOW BAILABLE
por motivo de entregar
EL TROFEO CONSULADO DEL PERU
Ganado por los ex jugadores Profesionales
del Ecuador en el clásico sudamericano
con Perú
SABADO 30 de ag AGOSTO 7 PM.
También se entregarán trofeos a los jugadores
del Ecuador y del Perú
POR ECUADOR FELIX REDWOOD
LUIS CORTES
REMIGIO VASQUEZ
POR PERU GONZALES PAJUELO
CESAR ECHEANDIA
CARLOS ROSALES
DONACION $ 5.00

GABINETE APRUEBA PROYECTO DE AMNISTIA PARA MILITARES

MONTEVIDEO (Reuter).- El gabinete del Presidente Julio María Sanguinetti aprobó ayer un proyecto de amnistía para policías y militares acusados de violar los derechos humanos durante la anterior dictadura uruguaya, pese a que carecia de los votos necesarios para su aprobación parlamentaria.

Tras una sorpresiva reunión del Consejo de Ministros el titular de la cartera del interior, Antonio Marchesano, anunció a los periodistas que la iniciativa seria enviada en las próximas horas al Congreso para su debate.

El Partido Colorado de Sanguinetti carece de mayoria en las Cámaras de Diputados y Senadores y todas las fuerzas opositoras anunciaron en los últimos días que rechazarian la amnistia, que según Marchesano no tendrá exclusiones.

Wilson Ferreira Aldunate, líder del Partido Blanco, principal de oposición, anunció la semana pasada que su grupo político presentaria un proyecto de "pacificación" que contemplaria el pasaje de los delitos graves cometidos por policías y militares a la órbita de la Suprema Corte de Justicia.

El izquierdista Frente Amplio y la Pequeña Unión Civica coincidieron en considerar "inaceptable" la amnistía propuesta por el gobierno, considerando imprescindible la actuación de la justicia civil en los casos denunciados de delitos de lesa humanidad.

El tema de las violaciones a los derechos humanos durante el régimen militar que gobernó Uruguay entre 1973 y marzo de 1985, cuando asumió Sanguinetti, se agudizó en las últimas semanas con duras declaraciones de políticos oficialistas y opositores, en momentos en que voceros oficiales reconocieron la existencia de "inquietud" en sectores de las fuerzas armadas a raiz del debate del critico asunto.

Según organizaciones de defensa de los derechos humanos, durante el régimen militar se cometieron homicidios, violaciones, torturas, secuestros y entre 150 y 200 uruguayos desaparecieron en Uruguay, Argentina -tambien con gobiernos castrenses entre 1976 y 1983- Paraguay y Chile.

Una comisión parlamentaria que analizó el secuestro y asesinato de los exiliados legisladores Zelmar Michellini y Héctor Gutiérrez Ruiz en Buenos Aires en 1976 elevó sus conclusiones a la justicia civil, procedimiento seguido tambien en otros denunciados casos de violaciones a los derechos humanos.

MERCADO PETROLERO SEGUIRA INESTABLE HASTA FINES DE DECADA

QUITO (Reuter).- La inestabilidad del mercado petrolero continuará hasta fines de la década cuando se invierta la actual tendencia a la sobreoferta y demanda restringida, además de concretarse un acuerdo global entre productores y consumidores, dijeron aqui anteanoche expertos internacionales.

Los precios del crudo seguirán fluctuando entre los ocho y 17 dólares por barril, con variaciones drásticas que obedecen a una sobreoferta de crudo del orden de los 11,5 millones de barriles diarios en el mundo occidental, dijeron.

La produción se situa en el orden de los 58 millones de barriles diarios y la demanda es de apenas 46,5 millones de barriles, agregaron los expertos.

Para Edwuard Morse, de la empresa privada estadounidense Petroleum Finance Company, el mercado mostrará una mayor estabilidad de la demanda derivada de un período de petróleo a bajo precio a los consumidores.

Agrego que además de la caída de los precios en más de un 50 por ciento respecto del nivel de un año atrás, la crisis actual apunta a la reducción en no menos de un 30 por ciento de los trabajos de exploración a nivel mundial.

Expertos de América, Europa y Asia, convocados por el gobierno ecuatoriano, están analizando aquí la crisis petrolera, los expertos condicionaron su resolución a que todos los productores y consumidores lleguen a un acuerdo, criterio del que participó el representante de la Organización de Países Exportadores de Petróleo (OPEP), organismo del cual Ecuador es socio marginal.

El iraquí Sadal Al-Sathi, Director de Investigaciones Energéticas del cartel, para quien los recientes acuerdos de la OPEP tonificaron el mercado, dijo que los 13 paises miembros establecerán en octubre sus topes de producción en función de que exista una real tendencia hacia la estabilidad de los precios.

POLICIA "MATO A PERIODISTAS POR PRESENCIA DE ARGENTINOS"

LIMA (Reuter).- El decano de la Asociación de Periodistas del Perú dijo el miércoles que policias y campesinos masacraron a ocho periodistas en los andes en 1983 con el propósito aparente de ocultar la presencia de asesores militares argentinos en la región.

El decano, Juan Vicente Requejo, dijo en una entrevista radial que una unidad policial, conocida como "Sinchis", se unió a los campesinos para matar a los ocho en el poblado de Uchuraccay el 26 de enero de 1983.

"En mi opinión lo que descubrieron estos periodistas que fueron a Uchuraccay fue la presencia de elementos de fuerzas extranjeras...concretamente de la marina argentina", dijo Requejo a la emisora Radio Programas del Perú.

La difusión de la presencia de los asesores hubiera representado un duro golpe político para el gobierno del entonces Presidente Fernando Belaúnde Terry, agregó por que no se habia solicitado con anterioridad la autorización del Congreso.

"Entonces al parecer esto ha sido la causa del asesinato de los periodistas", dijo Requejo.

El periodista no aportó pruebas al apoyo de sus acusaciones pero expresó su esperanza de que el juicio que se está desarrollando en torno a los asesinatos tome en cuenta su opinión.

En 1983 circularon rumores entre los periodistas de Ayacucho de que asesores argentinos estaban operando en la zona, pero nunca hubo pruebas de esto.

Un vocero de la embajada argentina en Lima dijo que nunca hubo asesores militares argentinos en Ayacucho y que ningún oficial argentino participó en la campaña contra Sendero Luminoso.

El vocero calificó a las declaraciones de Requejo de "antojadizas".

Un tribunal limeño tramita hace 10 meses un juicio a 18 campesinos indios por matar a los periodistas a pedradas y golpes de machete. Todos los inculpados menos tres son procesados in absentia.

La prensa de Lima ha mostrado un renovado interés en el juicio recientemente tras la declaración el viernes pasado del general Clemente Noel, quien era el comandante militar de Ayacucho en el momento de la masacre.

Noel, quien es ahora agregado militar en Washington, declaró ante el tribunal que cree que la fuerza aérea posee una grabación de video de la exhumación de los cadáveres de los ocho en Uchuraccay.

El tribunal dijo que ordenaria a los militares entregar la cinta.

Los periodistas fueron muertos mientras investigaban supuestas violaciones de los derechos humanos en la región, asolada por la lucha entre fuerzas de seguridad y guerrilleros maoistas de Sendero Luminoso.

Una comisión presidencial encabezada por el escritor Mario Vargas-Llosa expuso en marzo de 1983 la conclusión de que los campesinos masacraron a los periodistas tras confundirlos con senderistas que habian atacado su poblado.

Pero el posterior descubrimiento de fotografías tomadas por una de las víctimas dió por tierra con parte de las conclusiones, ya que se veia a los periodistas hablando en forma amistosa con los campesinos en un aparente esfuerzo por identificarse.

El propio Vargas Llosa ha dicho que las conclusiones de la comisión que encabezó podrian estar erradas.

EL MUNDO DEL RUIDO

Por 008. Por RHC y PEPE CHAMUYETA

Lamentablemente por falta de espacio y que ya muy pronto llega mi remplazo, haremos esta columna mas cortita hoy. Pero si me gusta hacer la introducción a esta columna que ya dejó en parte de ser mia para dar paso a otros colegas que les gusta escribir en ella y todas estas cosas me llenan de orgullo porque nos une un verdadero caudal de amistad y compañerismo.

Si ahora a escribir y elegi hoy un tema de la vida real, un tema que me confió un amigo, un gran amigo mio y que por cuestiones de ética y amistad no daré nombres y desde ya si mi amigo lee esta columna espero que no se enoje porque para mi es una linda historia:

Cierta noche mi amigo me confió un secreto y que lo llenaba de verguenza ya que él se había enamorado de una prostituta pero que en ella habia conocido su verdadera felicidad, una felicidad que creia que nunca la volveria encontrar ya que a travez de los años la habia perdido y que hoy su ser se habia reencontrado con "esas ganas locas de vivir", pero lo atormentaba lo que pensarian sus amigos.

No pensé nada malo en ello, pensé solamente que los momentos lindos que vive un ser humano no hay plata en la tierra que puedan pagarlos, viva como se viva, aunque la sociedad lo condene y si una prostituta da el amor sincero a un hombre, un hombre que practicamente perdió el sentido real de la vida para transformarse en un "robot" de la rutina diaria y que gracias a esos momentos de cariño se vuelva a ver la vida de otro modo que verguenza podemos tener, al contrario, querido amigo no temas a nada ni a nadie pero si teme a los momentos que puedan ser felices y lo dejas perder, eso nunca lo podrás recuperar.

Muchos hombres por ser cobardes y no admitir realidades frente a un machismo barato terminan solo frente a un destino incierto sin haber conocido el haber brindado un amor puro y noble, aunque sea por unas horas o una vida. Negar a nuestras vidas momentos de felicidad aunque te condene una sociedad, es negar nuestra condición de hombre y que la vida nos programó para pasar por todas las etapas de la vida misma y si tu en estos momentos eres feliz en tu pareja VIVE ESA FELICIDAD QUE VIDA HAY UNA SOLA...¿ NO LE PARECE ?.

Ahora si al Mundo del Ruido...

NUESTRO AGENTE 008 DESCUBRIO ROMANCE secreto entre un dirigente deportivo y una dama de una aerolinea... Hace como un mes, la novia de aquel "Don Juan", llegó al apartamento del deportista y se encontró con aquellos en plena "fiesta" romántica, la dama sólo tuvo tiempo para taparse la cara mientras la pobre noviecita salia corriendo...Calmatre muchacho que ni un actor de cine...

El agente Pepe Chamuyeta informa: que una orquesta que da la impresión que se cree lo máximo se ha quejado con duros términos con una carta que no tiene pies ni cabeza.

Parece que estos muchachos se sienten acusados, en vista de que si hubo comentarios nunca se nombró el nombre de esta u otra agrupación.

Sin embargo cuando se les brinda elogios, ni siquiera lo reconocen y menos lo agradecen. No hay duda que la labor que cumplen nuestros colegas tiene mucho de ingratitud, especialmente por aquellos que no comprenden el sentido del humor y de la nada se sienten tocados en su sensibilidad.

Logicamente esto proviene por la inexperiencia de sus integrantes en el campo artistico y de ahi sus quejas sin sentido.

Bajense de las nubes muchachos, y más bien dediquense a su música.

Hablando de orquestas, se dice que dos que cobran muy poco, están perjudicando a otras dos que cobran lo justo por contar en su plana con músicos profesionales del sindicato de Toronto.

Se escucha por ahi que nuevamente viene la orquesta de Henry Fiol, que tanto gustó en su primera visita a Toronto por el mes de marzo del año pasado...

Nuestras más sentidas condolencias a don Luis Fernández por el sensible fallecimiento de su señora madre acaecido en dias pasados en Uruguay...

Los correctos muchachos de Fantasia sin mucho bla, bla, bla viajan contratados a Dallas, Texas la tercera semana de septiembre. Se presentarán cuatro noches en la discoteca "El Tren Latino" de dicha ciudad...

Mientras esta noche emprende viaje a Nueva York la orquesta "Onda Latina" en donde alternarán con Los Selectos, en un sensacional mano a mano en el condado de Brooklyn...

Fernando Valladares trabajando duro en la organización del festival "Hispanic Fiesta". Otra nos hemos enterado confidencialmente que pronto Valladares va reaparecer con sus comentarios radiales una vez por semana. Esta emisora es "Ondas Hispanas" de Radio CIRC...

RHC pronto vuelve normalmente a sus tareas periodisticas, según le ha prometido al "ogro"...

Este domingo habrán elecciones en la Asociación Peruano-Canadiense. El gran favorito es don Plutuarco Pacheco, y el otro candidato es don Jaime Libaqui...

El "tio" Jorge Giuria volvió a sus labores en Rio de don Guido, luego de estar alejado por una fuerte gripe...

Nada más por hoy, me despido de todos ustedes hasta la próxima y como siempre "Yo no me acordare de ustedes. Ustedes olvidense de mi por que yo ya los olvide.

AVISOS CLASIFICADOS

Profesor de baile con 20 años de experiencia ofrece clases de rumba, salsa, merengue, cumbia, cha cha y en general todo tipo de ritmos tropicales. Se advierte a los interesados que las clases son por correspondencia.
CALI PACHANGUERO.

Próspero comerciante chileno en el exilio, permuta derecho a llaves por derecho a voto.
USURERO SUFRAGUIN.

Mecánico que cambió de rubro cambia caja de herramientas por flash electrónico. Interesados dirigirse a
T.K.G. PHOTOGRAPHY.

Grupos acompañados a cualquier punto del universo y sus alrededores. Usted busca la acompañante y nosotros le vendemos los tickets.
CABEZON TRAVEL.

Nuevos ricos necesitan enciclopedia Británica actualizada para adornar la sala.
RICKO KOKINOFF.

Tribunal de Penas de antigua y prestigiosa Liga de fútbol amateur necesita silla eléctrica.
ROMEO MANODURA.

Se hacen goles al mejor postor.
DINAMITA PICARTE.

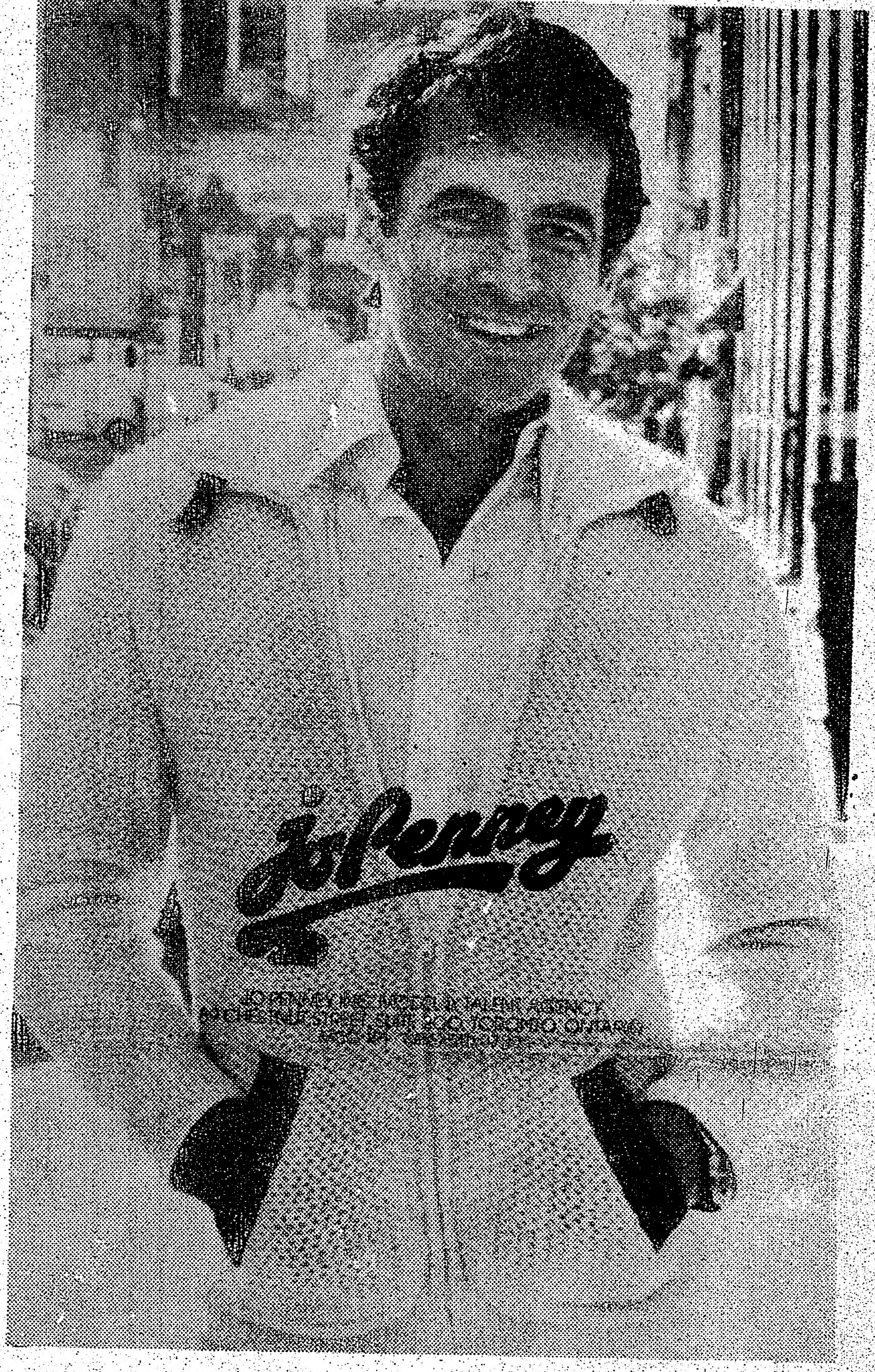
Cambio gorra medio usada por peluca color marrón.
H.B.M.

Vendo diccionario de la lengua castellana con muy poco uso.
llamar a R.H.C.

Si no puedo vender el diccionario lo cambio por una linea de crédito...

DETECTIVES PRIVADOS
Problemas con ¿deudas impagas?, ¿dudas sobre la infidelidad de su pareja?, ¿sirvió de sponsor y se declararon en quiebra?. Asesórese por un equipo de profesionales que le solucionarán su problema.
ESTAY PILLAO Y CIA.

Los hechos y personas de los avisos clasificados del Mundo del Ruido son todos ficticios y cualquier semejanza con personajes de la vida real es pura casualidad.



Antonio Bravo, modelo latino profesional reaparecio después de varias "lunas" esta semana en avisos publicitarios de una conocida casa comercial en periodico Sun.

Giovanni "El Chico Maravilla" es la nueva revelación juvenil de los discomanos latinos de Toronto.
"El Chico Maravilla", es "disc jockey" de planta en la discoteca "Rio" de Guido.

CLINICA DE DENTADURAS
FELIPE VALENTINE
D.T.
SITUADO EN KNOB HILL FARMS
222 LANSDOWNE AVE Y DUNDAS
533-7927
HABLAMOS ESPAÑOL

SANDWICH DE MIGA
EMPANADAS AL HORNO DE
HOJALDRE, CARNE Y ESPINACAS
GRAN SURTIDO DE FACTURAS
DE GRASA Y MANTEQUILLA
ROSI'S BAKERY
2437 FINCH AVE W. 742-3216

International Hispanic Fiesta
CELEBRATING TOGETHER 1784 · ONTARIO · 1984
TORNEO COPA
LATIN PALACE
LAMPORT STADIUM
VIERNES 29 6.30 PM.
JAMAICA Vs COLOMBIA
8.15 PM.
ECUADOR Vs ARGENTINA
MIERCOLES SEPT. 3. 9.00 PM.
EL SALVADOR Vs PERU
VIERNES 5, 6.30 PM.
CANADA Vs ECUADOR
8.15 PM.
GREECE Vs COLOMBIA
LUNES 8, 9.00 PM.
ESPAÑA Vs CHILE
MIERCOLES 10, 6.30 PM.
ARGENTINA Vs GUATEMALA
8.15 PM.
JAMAICA Vs URUGUAY
A FESTIVAL OF THE SPANISH SPEAKING PEOPLE
UN FESTIVAL DE LA GENTE DE HABLA HISPANA

AR, viernes 29 de agosto de 1986.

al mejor postor.
RTE.
edio usada por peluca color marrón.
o de la lengua castellana con muy
er el diccionario lo cambio por una
VADOS
deudas impagas?, ¿dudas sobre la
pareja?, ¿sirvió de sponsor y se
ebra?. Asesórese por un equipo de
le solucionarán su problema.
CIA.
rsonas de los avisos clasificados
do son todos ficticios y cualquier
ersonajes de la vida real es pura

modelo latino profesional
es de varias "lunas" esta
os publicitarios de una
nercial en periodico Sun.

co Maravilla" es la nueva
los discomanos latinos de
illa", es "disc jockey" de
eca "Rio" de Guido.

SELECCIÓN ARGENTINA GANO OTRO TITULO EN EL TORNEO INFANTIL

Selección Argentina, alcanzo otro tituló en la división 1979-80. En la grafica el niño S. Catala es levantado en hombros por su padre Orlando Catala en medio de la alegria de los allegados a este equipo que se convirtio en la sensación del torneo. (Foto Hugo Vera Méndez).

Los jugadores del Chile 79 de la división de menores de 1979-80 se despiden del público al concluir su buena campaña en el torneo infantil. (Foto Hugo Vera Méndez).

Gran algarabia en el Barrabases a pesar de quedar segundo en la división 1977-78. Los niños fueron muy aplaudidos por sus parciales que los alentaron durante todo el partido contra Selección Argentina que los vencio 5-3. (Foto Hugo Vera Méndez).

La Selección Argentina se tituló campeón en la división de 1977-78, al vencer por 5-3 al Barrabases en disputado cotejo desarrollado anteayer miércoles en la cancha de Lawrence y Keele.

El triunfo fue merecido aunque los barrabasinos batallaron hasta el minuto final por alcanzar un mejor resultado ante un rival que lo superó en buena parte de los 50 minutos que duró el juego dividido en dos etapas.

Sam Bass ni bien comenzado el partido puso adelante a los gauchitos de sorpresivo remate cuendo se cumplian menos de un minuto de juego. Argentina, siguió al mando de las acciones y mantuvo este resultado a lo largo del primer tiempo.

En la segunda etapa, Barrabases, tomó la iniciativa jugando resueltamente a la ofensiva. Precisamente, cuando parecía que caia el empate, en rápido contragolpe Marcos Caballeri puso 2-0 el marcador.

Lejos de desanimarse los barrabasinos alentados por una nutrida barra de simpatizantes, lograron empatar el juego a 2-2 sobre los 15 minutos de la segunda etapa: el primer gol lo marcó Christian Cortéz de tiro libre y el tanto de la igualdad momentánea lo colocó Salvatore Caputo.

Con el score a 2-2, subió el ritmo del partido y el entusiasmo de las barras especialmente de Barrabases.

Pero Argentina, demostró que es un equipo con clase, y sus niños siguiendo el ejemplo de Maradona y compañia en la final del mundial frente Alemania, supieron salir adelante y retomaron la ruta del partido señalando tres goles para su conjunto, conseguidos por Sam Bass, Fabio Vaglica y Sergio Mosquera.

Con el marcador 5-2A/ BAJO4 NOTABLEMENTE EL RITMO DE LAS ACCIONES/ PORQUE Argentina ya se vislumbraba como favorito, sin embargo faltando dos minutos para pitazo final, Christian Cortéz puso el tercer gol para Barrabases colocando la cifra definitiva al marcador de5-3.

Ambos equipos lucieron buenas figuras individuales, especialmente sobresalió en Argentina un niño de nombre Alex Mantero de apenas ocho o nueve años. Este pequeño cracksito a quien cariñosamente le dicen el "Mono", es todo un espectáculo y dá gusto verlo jugar, en vista que lo hace como si fuera un jugador adulto con clase.

Alex Mantero, siempre está bien ubicado en cualquier sector de la cancha: cuenta con buen dominio de balón, entrega pases precisos y cuenta con una gran resistencia física para desarrollar su rendimiento con eficiencia.

Finalizado el partido y durante la ceremonia de entrega de trofeos se presenció gran emoción entre los niños y adultos presentes.

Al final de cuentas fue un buen partido en donde los pequeños emocionaron a los adultos por su entrega en la cancha.

Alineaciones Selección Argentina: C. Catala, A. Mantero, D. Mc Even, M. Caballeri, F. Vaglica, M. Mantero, W. Degacopo, S. Elizondo, C. Castro, S. Mosquera, L. Catalá y D. Mantero. Entrenador: Orlando Catala.

Barrabases: B. Di Nelli, S. Marcotonio, M. Cuello, S. Caputo, A. Reyes, P. Navarro, D. Medina, F. Navarro, A. Hernández, S. Toro, Ch. Cortéz y W. Medina. Entrenador: Victor Medina.

En el partido preliminar de la fria tarde del miércoles reciente en cotejo amistoso Argentina y Chile 79 empataron a dos goles por bando en la división 1979-80, en donde Argentina se titulo campeón la semana pasada.

(Hugo Vera Méndez).

MURIO ARTURO GODOY, OTRORA DURO CONTRINCANTE DE JOE LOUIS

SANTIAGO (Reuter).- Arturo Godoy, el boxeador chileno que hace 46 años protagonizó un titánico combate con el célebre campeón mundial Joe Louis, murio ayer de cancer, dijeron sus familiares.

Godoy, de 73 años, fue uno de los idolos más rutilantes del deporte local, pese a que fue derrotado en dos opurtunidades en que disputó el titulomundial.

En ambas ocasiones enfrentó en Estados Unidos a Joe Louis, considerado como el más grande campeón de los pesos pesados en la historia del boxeo. El primer combate duró los 15 asaltos pactados, y la victoria fue para Louis, en fallo dividido. En el segundo enfrentamiento, Godoy perdió por K.O. técnico en el octavo asalto.

FRANCIA ORGANIZARA EL MUNDIAL DE CICLISMO DE 1989

COLORADO SPRINGS, EE.UU. .- Francia desplazó a Colombia como sede de los campeonatos mundiales de ciclismo de 1989, anunció ayer aqui la Unión Ciclistica Internacional (UCI).

La junta de directores de la UCI, cuya sede está en Ginebra, aprobó la designación por mayoría de votos en una elección secreta llevada a cabo anteayer antes de la ceremonia inaugural de los campeonatos de 1986, dijo un dirigente de ese organismo.

Las pruebas en pista tendrán lugar en Besancon y las de la ruta en Chambery, 320 kilómetros al este de Paris, agregó el dirigente.

Los campeonatos mundiales de 1987 fueron otorgados a Viena, Austria, hace dos años y los de 1988 a Bruselas, Bélgica, durante el mundial del año pasado en Italia.

Japón fue elegido para organizar los campeonatos de 1990.

ORGANIZAN CUADRANGULAR FUTBOLISTICO "COPA EQUINOCCIAL"

Club San Antonio de Ambato (veteranos) participara en la "Copa Equinoccial". Los ambateños esperan titularse campeones en este torneo que se inicia este lunes 1 de septiembre a partir del mediodia. (Foto: Hugo Vera Méndez).

Arturo Bonifaz, presidente del club Equinoccial, informó que este lunes 1 de septiembre comienza el cuadrangular "Copa Equinoccial" que organiza esta entidad que ha dejado de participar en el torneo de veteranos de la Liga Hispanoamericana.

"Se trata de darle actividad a nuestros futbolistas que todavia quieren seguir jugando", nos informó Arturo Bonifaz, como principal motivo para organizar este torneo que se realizará integramente en la cancha de Winnona y Vaghuan.

En el cuadrangular participan Aucas, San Antonio de Ambato y Reynolds, y tiene la modalidad a jugarse a rueda; en caso de quedar dos equipos con el mismo puntaje al final de esta rueda, tendrá que recurrir a un partido de desempate.

En la primera fecha de este lunes 1 de septiembre están programados los siguientes partidos: a las doce del mediodia se enfrentan San Antonio y Reynolds; Equinoccial y Aucas jugaran a las 2 de la tarde.

Sobre el rumor en circulación de un "golpe de estado" a su directiva, Arturo Bonifaz, respondió en forma sonriente "No nada de esto, más bien la situación está bajo control".

TUNGURAHUA Y CHILE LINDO EMPATARON A DOS GOLES EN PARTIDO CON BRONCA

La plaga de las broncas en la Liga Hispanoamericana, lejos de acabarse, por el contrario siguen en aumento.

La última se originó el miércoles reciente en la cancha de Islington, en el partido de la categoria de adultos entre Chile Lindo y Tungurahua.

Durante el segundo tiempo de este partido que finalizó a dos tantos por bando, se produjo una mini-batalla campal en donde participaron no sólo jugadores sino hinchas presentes en la cancha.

El partido contó con un improvisado árbitro que fue un dirigente de la liga, que colaboró al no llegar el juez oficial programado para ese partido.

Felizmente la bronca no dejó heridos de consideración, salvo magulladuras en algunos jugadores y hinchas participantes.

MILLONARIOS CONTINUA PRIMERO EN TORNEO COLOMBIANO

BOGOTA (Reuter).- Millonarios igualó 1-1 anteanoche con Quindio pero igualmente se mantuvo en la vanguardia al cumplirse la vigesimoséptima fecha del campeonato colombiano de fútbol de primera división.

Los resultados de la fecha fueron:

Santa Fe 2, Tolima 1.
Bucaramanga 1, Caldas 1.
Quindio 1, Millonarios 1.
Magdalena 2, Cali 2.
América 2, Junior 0.
Pereira 1, Cucuta 1.
Medellin 0, Nacional 0.

CLASES GRATUITAS DE INGLES PARA ADULTOS

CONSEJO ESCOLAR METROPOLITANO SEPARADO

DEPARTAMENTO DE EDUCACION CONTINUA Tel. 222-8282, ext. 2491

La Inscripción Comienza el 2 deSeptiembre !

Se brinda instrucción en los Niveles Básico, Intermedio y Avanzado Se ofrecen clases para el TOEFL en la Holy Name y el Trinity Community Centre

UBICACION	DIRECCION	TEL:	DIAS	HORARIOS
St. Ann	70 Boulton (Dundas y Broadview)	461-4282	Lunes a Viernes	9 am a 2.30 pm
Holy Name.	690 Carlaw Ave. (Pape y Danforth)	465-2700	Lunes a Viernes	9:00 a.m.-2:30 p.m.
Driftwood Community Centre.	4401 Jane St. (Jane y Finch)	663-1505	Lunes a Viernes	9:00-11:30 a.m.
McCormick Recreation Centre	66 Sheridan Ave. (Dufferin y College)	537-4194	Lunes a Viernes	9:00 a.m.-3:00 p.m.
Our Lady of LOURDES Church	11 Earl St. (Sherbourne y Bloor)	924-6257	Martes a Viernes	9:00-11:30 a.m.
Trinity Community Centre	155 Crawford St. (Queen y Ossington)	537-2519	Lunes a Viernes	9:00 a.m.-2:30 p.m.
Worship Centre	150 Gateway Blvd. (Don Mills y Eglinton)	429-3050	Lunes a Viernes	9:00 a.m.-2:30 p.m.
Doug Saunders	1775 Eglinton Ave W.	789-4570	Martes, Jueves y Viernes	9.30 am a 11.30 am.
St. Anthony	645 Gladstone Ave. (Dufferin y Dupont)	533-9411	Lunes a Viernes	9:00 a.m.-2:30 p.m.
St. Clare	124 Northcliffe Blvd. (Dufferin y St. Clair)	654-7991	Lunes, Miércoles y Viernes	9:30-12:00 1:00-3:00 p.m.
St. Jude	3251 Weston Rd. (Weston y Sheppard)	742-8155	Lunes a Viernes	9:00-11:30 a.m.
St. Teresa	110 Tenth St. (Lakeshore Blvd y Islington)	255-4404	Lunes a Viernes	9:00-2:30 p.m.
Latin American Comm.	9 Milvan Dr. (Finch y Weston)	745-6239	Lunes a Viernes	9:00 a.m.-12:00

HAY UN PROGRAMA DE GUARDERIA INFANTIL EN LAS UBICACIONES DETALLADAS ARRIBA, NO SE COBRAN HONORARIOS,

CLASES NOCTURNAS DE INGLES

De 7.30 pm a 9.30 pm

St. Clare	124 Northcliffe Blvd. (Dufferin y St. Clair)	654-7991	Lunes y Miércoles	7:30-9:30 p.m. Inscripción 15 Sept.
St. Francis os Assissi	250 Manning Ave. (Manning y College)	534-6303	Martes y Jueves	7:30-9:30 p.m. Inscripción 16 Sept.
St. Helen	1196 College St. (Dufferin y College)	533-2336	Martes y Jueves	7:30-9:30 p.m. Inscripción 16 Sept.
St. Jane Frances	2745 Jane St. (Jane y Sheppard)	742-0726	Martes y Jueves	7:30-9:30 p.m. Inscripción 15 Sept.
St. Mark	45 Cloverhill Rd. (Royal York y Bloor)	255-7379	Martes y Jueves	7:30-9:30 p.m. Inscripción 16 Sept.
St. Barbara	25 Janray Dr. (Lawrence Mar	439 0871	Martes y Jueves	7:30-9:30 p.m. Inscripción 16 Sept.
Latin American Comm. Centre	9 Milvan Dr. (Finch y Weston)	745-6239	Jueves	7:30-9:30 p.m. Inscripción 18 Sept.

TABLA DE POSICIONES DE LA LIGA HISPANA

Adultos grupo A	PJ	PG	PE	PP	GF	GC	PT
1 CHILE 79	15	8	5	2	55	13	21
2 EL SALVADOR CANADIAN	14	9	3	2	24	14	21
3 URUGUAY	14	10	1	3	49	17	21
4 HURACAN WESTON	13	6	4	3	31	20	16
5 COPIHUES ROJOS	14	5	1	8	27	43	11
6 CUENCA	14	4	1	9	23	37	9
7 CHILE LINDO	12	2	3	7	23	39	7
8 EVEREST (RETIRADO)	15	1	0	14	8	78	2

Adultos grupo B	PJ	PG	PE	PP	GF	GC	PT
1 CHILE LINDO A	13	11	2	0	46	8	24
2 SEL. PERUANA	13	9	2	2	53	18	20
3 BARRABASES	14	8	3	3	32	21	19
4 SEL. ECUATORIANA	14	8	2	4	44	36	18
5 TUNGURAHUA	13	7	2	4	48	26	16
6 ATLET. ARGENTINA	14	5	0	9	36	41	10
7 CIUDAD DE QUITO (RETIRADO)	15	2	0	13	9	42	4
8 NORTE Y SUR	15	1	1	13	10	66	3

Veteranos grupo A	PJ	PG	PE	PP	GF	GC	PT
1 CHILE LINDO	15	12	2	1	77	25	26
2 CHILE 79	14	9	4	1	38	19	22
3 MANTA	15	10	1	4	43	23	21
4 EL SALVADOR	15	5	1	9	31	41	11
5 TUNGURAHUA	15	3	2	10	31	39	8
6 SUCRE	15	2	3	10	25	49	7
7 EQUINOCCIAL (RETIRADO)	15	2	1	12	11	41	5
8 GUATEMALA	15	1	3	11	22	68	5

Veteranos grupo B	PJ	PG	PE	PP	GF	GC	PT
1 BARRABASES	15	11	2	2	37	22	24
2 CHILE LINDO A	15	10	3	2	38	15	23
3 URUGUAY	15	10	2	3	41	17	22
4 PICHINCHA	14	9	2	3	45	24	20
5 U. MANABITA	15	9	0	6	31	31	18
6 COLO COLO	15	4	4	7	27	46	12
7 SAN ANTONIO	14	2	2	10	18	42	6
8 CIUDAD DE QUITO (RETIRADO)	15	2	2	11	11	37	6

Presenta EL QUINTO

International Hispanic Fiesta

A FESTIVAL OF THE SPANISH SPEAKING PEOPLE
UN FESTIVAL DE LA GENTE DE HABLA HISPANA

Con la participacion del Ballet Ruminahui, Folklore Ecuatoriano

Ademas de:

MARIACHI: *Pedro Barreto;* **FLAMENCO:** *Ballet Los Canasteros;* **MUSICA ANDINA:** *Maiz Verde;* **MUSICA TROPICAL:** *Orquestas Alma Latina de Nueva York y Fantasia de Toronto;* **EXHIBICION FOLKLORICA:** *de 10 grupos hispanos locales;* **Los Condores, Lito Marcel Show de niños, Arte y Artesania y mucho más...**

SEPTIEMBRE 12, 13, 14 - 1986

Viernes 12-6 pm. - 1 am. - Sabado 13 - 1 pm. - 1 am. - Domingo 14 - 1 pm. - 11 pm.

ARTS AND CRAFTS BUILDING
EXHIBITION PLACE, TORONTO
(Entrada por Dufferin St.)

PATROCINADO POR: The Ministry of Citizenship and Culture (Wintario), Metro-Toronto, City of Toronto, FBM Distillery Co. Ltd. (Bacardi), Spanish National Tourist Office, Iberia Airlines, Ecuatoriana de Aviacion, Banco Central of Canada, Latin Palace, Galapagos Tours.

ADULTOS $6 - ANCIANOS $3 - NIÑOS GRATIS

Participe con la entrada en la rifa de 2 pasajes a Espana via Iberia. 2 pasajes a Ecuador via Ecuatoriana de Aviacion. Una semana en Galapagos (Galapagos Tours).

NOTA: Los viajes a España son Montreal-Madrid-Montreal. A Ecuador Nueva York-Quito-o-Guayaquil-Nueva York. Estancia en Galapagos no incluye viaje Ecuador-Galapagos-Ecuador.

Las Flores Charitable Foundation se complace en anunciar que todas las personas que entren de 6 a 7 de la tarde el dia Viernes 12 de Septiembre ingresaran gratuitamente. Cupo limitado de acuerdo al espacio.

CANADA LOGRO SU SEGUNDO TRIUNFO EN EL GRUPO C DE LA "COPA LATIN PALACE"

La Selección de Canadá dió un paso a su clasificación en el torneo de la "Copa Latin Palace" al vencer a Guatemala 2-0 en miércoles en Lamport Stadium ante la baja cantidad de espectadores que vienen siguiendo este interesante campeonato en donde compiten 12 naciones.

Los goles fueron marcados en una cada período: John Willians, abrió el marcador y Robert Irusci ex jugador del Cosmos de Nueva York, cerró el marcador de tiro penal sobre los 35 minutos de la etapa complementaria.

Canadá (mejor dirianos Italia), porque la mayoria de sus jugadores son originarios de dicho país, en sus dos presentaciones sólo ha hecho lo preciso para ganar.

De clasificar Canadá posiblemente se mida con Chile, en una de las semifinales del torneo; el ganador pasaria a la final que será el domingo 14 de septiembre en el Lamport en una programación que comienza a las 5.30 de la tarde.

Hasta el momento Canadá no ha contado un rival que lo exija a fondo. Este plantel cuenta con dos ex-jugadores del Cosmos de Nueva York y de la Selección Canadiense profesional: Robert Irusci y Carmine Marcontonio.

Guatemala, que sorprendió por su animación en este mini-torneo, después de esta derrota ante Canadá, quedó eliminado de la competencia. Otro equipo eliminado es España.

Los partidos programados para hoy por los organizadores son: Colombia y Jamaica a las 6.30 pm y Argentina y Ecuador a las 8.15 pm. Ambos juegos serán en la cancha del Lamport Stadium.

DIVISIONES ITALIANAS MODIFICADAS NUEVAMENTE LUEGO DE APELACION

ROMA (Reuter).- La Federación Italiana de Fútbol modificó ayer por segunda vez este mes la composición de las divisiones primera y segunda luego de resolver favorablemente parte de una apelación presentada por los clubes sancionados a raiz del arreglo de partidos.

Udinese, que a principios de este mes fue relegado a la segunda división por un panel disciplinario, continuara en primera, decidió la junta de apelaciones. Lazio, descendido a tercera división por un panel disciplinario, ganó su apelación para mantenerse en segunda.

Ambos equipos, de todas maneras, iniciarán la temporada dentro de dos semanas con un descuento de nueve puntos.

Los dos clubes estuvieron implicados en un escándalo de soborno y apuestas ilegales descubierto por jueces de Turin, habiendo arreglado los resultados de unos 30 partidos en las dos últimas temporadas.

La junta de apelaciones confirmó el descenso de categoria de varios otros clubes de segunda y tercera división incluyendo a Vicenza, que habia adquirido el derecho de jugar en primera división.

Empoli ocupará la plaza de Vicenza en primera división.

La decisión de reinstalar a Udinese implica que Pisa, que habia sido designado para reemplazarlo en primera división, debe permanecer la próxima temporada en segunda.

Al contrario de un escándalo similar producido hace seis años, cuando se vieron implicados varios futbolistas internacionales, entre ellos Paolo Rossi, ninguno de los dirigentes o jugadores involucrados ahora es muy conocido fuera de Italia.

LIGA FEMENINA:

ATLETICO GOLEO

Por Juan Orellana.

Atlético por fin conoció el sabor de la victoria al derrotar por el amplio marcador de 3 goles a 0 al fuerte cuadro de LLama Latina, que en esta oportunidad se vieron sin mediocampo quedando por lo tanto su delantera huérfana del apoyo no pudiendo elaborar jugadas de riesgo para la valla atlética.

Llama Latina cayó por 3 a 0 ante Atlético. Fto Juan Orellana.

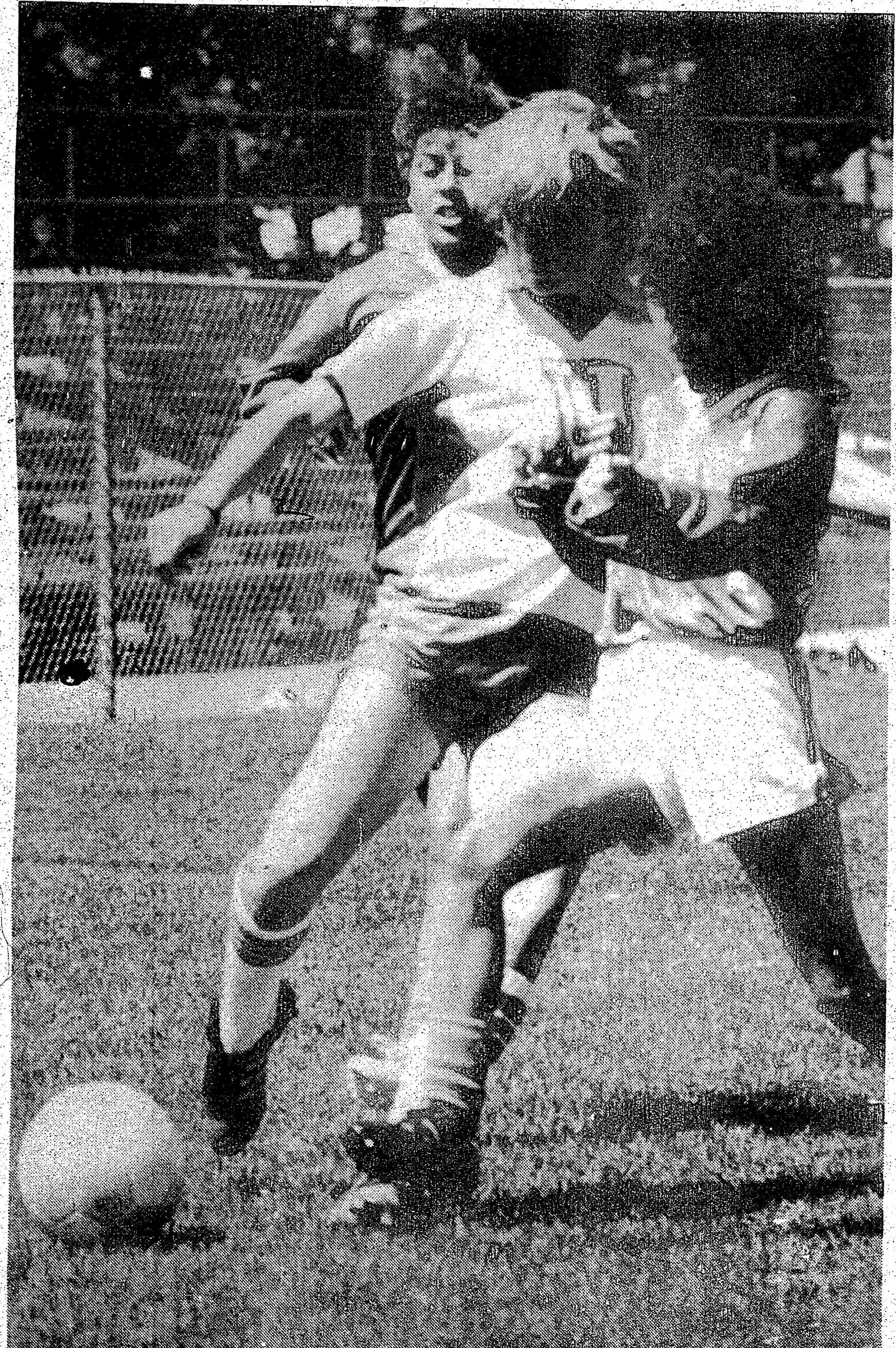
Merecido triunfo de las dirigidas de José Martínez quienes tuvieron a Carla Gutiérrez (autora de dos goles) y Rosa Caicedo (anotó el otre gol) como sus mejores jugadoras.

En el cotejo de fondo se midieron las escuadras de Universidad Católica y Melinka, empatando a un gol por bando.

Inesperadamente fue Melinka el equipo que llevó la iniciativa desde el inicio, sorprendiendo a los entendidos quienes daban por seguro ganador al experimentado cuadro de Católica, ésta constante presión sobre la valla defendida por Jennifer Mormile dio sus resultados al conectar la artillera Celia Piris desde fuera del área un potente disparo que se clavó en el angulo superior derecho de Marmile uno a cero para Melinka.

El gol despertó a Católica los que les permitió empatar el cotejo por mediación de de su puntero izquierdo Roxana Mormile.

Adriana de nacionalidad Argentina segura defensa de Universidad Católica Foto Juan Orellana.



El desborde de Jeny por la punta derecha supera la marcación de la defensa de Melinka. Foto Juan Orellana.

EL POPULAR, viernes 29 de ago

MUDANZAS CESAR
Grandes o pequeñas.
Van para repartos y viajes al aeropue
Llamar a cualquier hora al tel: 782-50

CANIZARES &
ABOGADOS NO
OFICINA NOR
1055 Wilson Ave
DOWNSVIEW T:6
LLAMENOS PARA UNA CITA

GARDINER S
ABOGADO
Especialista en accide... es au
-Problemas matrimon
Primera entrevista g
2 St. Clair Ave E. S
Tel: 968-658
TORONTO ONTAR

ABOGADO
NOTARIO PUB
SAUL JON
Edificio Médico de Colleg
559 College St. Su
Tel: 961-34

GESTA J. A
D.E.H.(MADRID) B.A. L.L
POSTHUMUS AE
ABOGADO Y NOTA
700 Bay St. Suite 1900 Tel
HABLAMOS ESPAÑ
ESPECIALIZADOS EN CAS
ACCIDENTES AUTOMOB
Y DERECHO COME

GOLD & DIAMO
JEWELLERY IN
6560321 10 am
Nuestra especialidad:
Joya fina- costosa y ele
...cados de garantía a precios s
Llámenos para que le visite
que viva en el area, para una de
sonal.
Pagos semanales sin interes
Jo

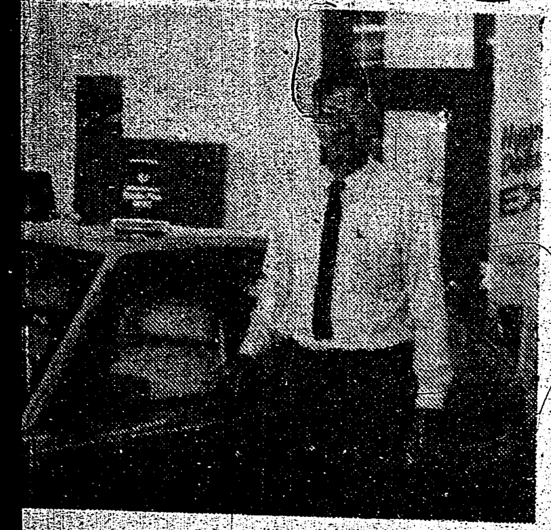
PATRICIA TA
ABOGADA Y NOTARIO
-Problemas matrimo
-Especialistas en in
-Bienes raices
-Accidentes automo
111 Richmond St.W Su
Tel: 860-1788

JOHN J. SO
Abogado y No
Asuntos legales de to
PROBLEMAS DE INMI
94 Cumberland S
Suite 906
Toronto, Ont. M5R-
Tel: 922-8083.

cionalidad Argentina segura
versidad Católica Foto Juan

S GIVING
ING
DEALS"
pony
GL

pony



JESUS BUFFET
AGENTE VENDEDOR
ger
ers ltd. 243-8500
T., TORONTO, ONT.

clasificados

MUDANZAS CESAR
Grandes o pequeñas.
Van para repartos y viajes al aeropuerto. Precios cómodos.
Llamar a cualquier hora al tel: 782-5074.

CANIZARES & BAGLIERI
ABOGADOS NOTARIOS
OFICINA NORTE:
1055 Wilson Ave Suite 401
DOWNSVIEW T:636-5063
LLAMENOS PARA UNA CITA CONFIDENCIAL

GARDINER SHELLEY
ABOGADO
Especialista en accidentes automobilisticos
-Problemas matrimoniales
Primera entrevista gratuita
2 St. Clair Ave E. Suite 202
Tel: 968-6589
TORONTO ONTARIO

ABOGADO NOTARIO PUBLICO
SAUL JONAS
Edificio Médico de College y Manning
559 College St. Suite 305.
Tel: 961-3474.

GESTA J. ABOLS
D.E.H.(MADRID) B.A. L.L.B. L.L.M.
POSTHUMUS ABOLS
ABOGADO Y NOTARIO
700 Bay St. Suite 1900 Tel: 598-0747
HABLAMOS ESPAÑOL
ESPECIALIZADOS EN CASOS CIVILES
ACCIDENTES AUTOMOBILISTICOS
Y DERECHO COMERCIAL

GOLD & DIAMONDS JEWELLERY INC.
6560321 *10 am - 10 pm 7 dias*
Nuestra especialidad:
Joya fina- costosa y elegante con certificados de garantia a precios sin competencia.
Llámenos para que le visite un representante que viva en el area, para una demostración personal.
Pagos semanales sin intereses.
Jose Cabezas.

PATRICIA TAYLOR
ABOGADA Y NOTARIO PUBLICO
-Problemas matrimoniales
-Especialistas en inmigración
-Bienes raices
-Accidentes automobilisticos
111 Richmond St.W Suite 1014.
Tel: 860-1788.

JOHN J. SOMJEN
Abogado y Notario
Asuntos legales de toda clase
PROBLEMAS DE INMIGRACION
94 Cumberland St.
Suite 906
Toronto, Ont. M5R-1A3.
Tel: 922-8083.

TRAIGA PERSONALMENTE SUS clasificados

PROBLEMAS CON SU T.V.??
Problemas con su VCR,o Stereo ? No se desespere, llame a Gustavo después de las 4 pm al tel: 245-6713.

MUDANZAS
Grandes o pequeñas en todo el Canada. Precios especiales al aeropuerto. Llamar a cualquier hora a Armando al tel: 535-1876.

NECESITAMOS 50 personas que quieran adelgazar,yo rebajé más de 40 kilos y me siento maravillosamente.Si piensa seriamente en bajar de peso definitivamente llámeme. Derek T:221-2752.Hablamos Español.

VIAJES
Hacemos viajes en Van al aeropuerto y mudanzas a cualquier hora,llamar al: 244-0398.

CONDOMINIOS Y TOWN HOUSES
Para la vents de 1,2 y 3 dormitorios en las zonas de Downsview, Weston, Rexdale y Mississauga. Desde 55.000.oo dólares. Entregas bajas. Para más información llamar al T:243-3535. (Juan) Westway Realty Limited.

GRAN SURTIDO
De joyas en oro de 14 y 18 kt, cadenas,pulseras y pendientes. Anillos con diamante,rubí o esmeralda. Atendemos a domicilio,precios cómodos y facilidades de pago.Pedro Calderón,T:630-8287.

ADRIAN'S APPLIANCES REPAIRS
Especializado en reparaciones de cocinas,refrigeradoras,lavadoras,secadoras,etc.trabajos de plomeria,pequeños trabajos.T:762-8378.

A DOMICILIO
Servicio de peluquería. Cortes en general. Unisex. Depilaciones. Especialista en niños. solicite llamando al: 626-2811.

APRENDA INGLES RAPIDO
Digale a sus amigos,cursos intensivos de 4-6 semanas-principiantes-intermedios y avanzado,TOEFL,lectura escritura,conversación,pronunciación.Excelsior School T:962-8444,834 Yonge St.Ofic.206.

AMA DE LLAVES
Puertas adentro para buena casa, limpieza y algo de cocina, no niños, debe hablar inglés,llamar: 226-6908.

UNIVERSAL DISCOUNT MERCHANDISE
Cosméticos al por mayor y menor,Revlon,Yardley,Jovan,Lady, Oleg,Cassine,Bonne,Bell Colonias,Perfumes Ingleses y Franceses.
Esmalte de uñas..0.39;
lapiz de labio...0.79;
estuche de sombras..0.89;
deodorantes......0.99;
delineadores.....0.99;
rimel...........0.99;
colonias.........1.89;
perfumes.........1.95.
2737 Dundas St.W.T:762-0950.

SECRETARIA
En español solamente, sueldo razonable, excelente oportunidad para aprender inglés y el sistema canadiense, compartimos casa y comida, pagamos el OHIP. T:656-0321.

PAPITOS RESTAURANTE
Necesita meseras,
llamar al tel:738-1322.

SE OFRECE
Señora responsable lunes,martes y miércoles para limpieza o babysitting,llamar T:764-0383 o 6941897.Maria Cristina.

SE NECESITAN
Personas para limpiezas de vidrios, llamar:629-1743, de tarde hasta las 8 pm.

SE NECESITA
Persona muy responsable para el cuidado de niño de 2 años y medio en mi casa area de Dufferin y Eglinton,llmar a Patricia 653-3202.

Discoteca de
LUIS AGUIRRE "SASON"
Ritmo y Sabor
Equipos profesionales, Cassettes, Luces Sicodélicas y música para toda ocasión.T:246-0087.

POR VIAJE
Vendo urgente Chev.Caprice modelo 78, plateado,cuatro puertas,motor reconstruido,tapizado rojo, full equipo, perfectas condiciones. T:532-8972 o 537-7040.

ARGENTINA
Buenos Aires,zona oeste,Castelar,buena ubicación;casa de cemento armado con taller funcionando o negocio vendo o permuto.No se la pierda 824-4280.

BANQUETES
Para toda ocación preparamos banquetes o buffets desde 20 personas para arriba a precios completamente bajos,tenemos años de experiencia y contamos con personal calificado.T:947-1353.

DATSUN 510,78
Standard, en muy buenas condiciones. Sólo 1.200.oo dólares certificado, 1.100.oo sin certificar.T: 924-6505.

NECESITAMOS
Supermercado necesita cortadores para carne con experiencia, llamar al tel: 743-2021.

SE NECESITA
Necesitamos carrocero para autos, con experiencia,llamar al tel: 767-9545.

ARRIENDO
A dos personas serias apartamento a compartir de tres dormitorios a partir del 1 de octubre/86.T.239-7898,area de East Mall,Etobocoke.

POR VIAJE
Vendo auto Honda Civic 77, perfectas condiciones, radio, cassette, certificado, 900.oo dolares.Tel:531-4460,llamar hasta las 10.pm.

CLASES DE INGLES
Septiembre a diciembre

El CENTRO COMUNITARIO LATINAMERICANO ha abierto la inscripción gratuita para sus clases de ingles con profesora bilingue. Las clases son direectamente de 9 a 12 a.m. en la sede del centro, 9 Milvan Drive, Unit 14, Weston, e incluyen visitas educativas a puntos de interes de Toronto. Para mayor información, llamar al teelefono: 745-6239.
Ejercite en la calle lo aprendio en el aula!

CLASES DE CIUDADANIA E INTEGRACION COMUNITARIA.

EL CENTRO COMUNITARIO LATINOAMERICANO da clases gratuitas de ciudadania e integración comunitaria los miercoles de 19 a 21 horas en su sede de 9 Milvan Drive, Unit 14, Weston.
Las clases, ademas de preparar para el examen de ciudadania brindan la oportunidad de aprender o refrescar conocimientos de historia, geografia y organización politica Canadiense, ideal para aquellas personas deseosas de conocer e integrarse mejor a la sociedad y tambien para padres de niños en edad escolar.
Para mayores imformación llamar al 745-6239

ASOCIACION PERUANO-CANADIENSE
Convoca a sus socios a elecciones generales periodo 1986-1987 a realizarse el dia domingo 31 de agosto de 1986 a las 12 horas, hasta las 5 pm. en su local 26 B Scarlett Rd.
El Comité de Elecciones.
Nota: Se comunica a los socios ponerse al día en sus cuotas. Ultimo plazo el domingo 24 de agosto en sede A.P.C. de 11 am a 3.pm.

PROGRAMA DE INGLES COMO SEGUNDA LENGUA
Clases se inician el 15 de Septiembre de 1986.
Clases bilingues, clases gratis, clases de ingles y ciudadania.
Horarios y lugares:
Clases diurnas: Iglesia Epiphany and St. Mark 201 Cowan Ave (esquina Queen St.W.) cerca de Jameson Ave. Lunes a viernes de 9.30 a 12.30 pm. Nivel basico.
Clases Nocturnas: Escuela Kent 908 Dufferin St. (sur de Bloor St.W.) Lunes a jueves de 7.00 a 9.00 pm. Niveles basico 1.2. e intermedio.
Escuela G.B.Little 125 Orton Park (Scarborough). lunes a Miercoles de 7 a 9. 00.pm. Niveles basico (Guarderia infantil disponible).
Clases de Ciudadania: Escuale Kent 908 Dufferin St. lunes y miércoles de 7 a 9 pm, nivel intermedio.
Incripciones o mayor información: 582 A College St. o llame al 533-8545.
Programa organizado por Centro Para Gente de Habla Hispana, con la colaboración de: Ministerio de Ciudadanía y Cultura, Toronto Board of Education, Scarborough Board of Education.

SOCIEDAD UNION INTERNACIONAL DE AYUDA MUTUA FAMILIAR

Cita a sus socios a reunión de asamblea general para el dia Sábado 30 de Agosto de 1986 a las 6 p.m. Por tratarse cuetas del baile de elección. En esta sesión se prosedera a (o en esta sesión se tratara) del agasajo navideño.Se ruega puntual asistencia.
Centro comunitario Northwood (Cloubhouse; entrada por Arleta y Sheppard.
NOTA: Si ala hora indicada no se cuenta con el quorom, reglamentario, la presidencia, de acuerdo con los articulos 28, 29 y 30 del capitulo 5 de los estatutos, cita para las 7 p.m. hora definitiva e impostergable.
Franklin Morales - Secretario.-

CASAS APARTAMENTOS Y NEGOCIOS
Compra venta
llame a ALBERTO RODRIGUEZ

SIMCOE REAL ESTATE
Real Estate *781-6151*

SEGUROS
John Taylor Insurance
HABLAMOS ESPAÑOL
TEL 247-3861
COTIZACIONES POR TELEFONO
TODA CLASE DE SEGUROS
VIDA AUTO CASA COMERCIAL
CON 25 AÑOS DE EXPERIENCIA

Llame por su cotización para su
SEGURO
AUTOMOVIL, CASA, APTO, VIDA, R.R.S.P.
COMERCIOS
COMPARE CON Allstate
FACILIDADES DE PAGO
Roberto Dreves Usted está en buenas manos
(Agente) Rockwood Mall 4141 Dixie Rd. Unit. 2A
Mississauga, Ontario L4W 1V1
TELEFONOS 791-5206
624-4124

LA RETROSPECTIVA DEL NUEVO CINE LATINO AMERICANO MAS GRANDE DEL MUNDO
4-14 SEPTIEMBRE

ARGENTINA • MARIA LUISA BEMBERG • FERNANDO BIRRI • FERNANDO SOLANAS • LEONARDO FAVIO • **BOLIVIA** • JORGE SANJINES • ANTONIO EGUINO • **BRAZIL** • CARLOS DIEGUES • NELSON PEREIRA DOS SANTOS • GLAUBER ROCHA • RUY GUERRA • **CHILE** • MIGUEL LITTIN • GONZALO JUSTINIANO • PEDRO CHASKEL • **COLOMBIA** • CIRO DURAN • FRANCISCO NORDEN • **CUBA** • SANTIAGO ALVAREZ • TOMAS GUTIERREZ ALEA • PASTOR VEGA • SARA GOMEZ • JESÚS DIAZ • **EL SALVADOR** • DIEGO DE LA TEXERA • **MEXICO** • JAIME HUMBERTO HERMOSILLO • ALBERTO CORTES • PAUL LEDUC • **NICARAGUA** • RAMIRO LACAYO DESHON • **PERU** • FRANCISCO LOMBARDI • CHASKI GROUP • **PUERTO RICO** • JACOBO MORALES • **URUGUAY** • MARIO HANDLER • WALTER ACHUGAR • **VENEZUELA** • JACOBO PENZO • OLEGARIO BARRERA •

THE LARGEST RETROSPECTIVE OF NEW LATIN AMERICAN CINEMA EVER PRESENTED
4-14 SEPTEMBER

FESTIVAL OF FESTIVALS
BOX OFFICE, BOLETERIA, THE COLONNADE 961-3673
SECOND FLOOR, 131 BLOOR ST. WEST